

KOPI MO FAASAOSAOGA TALAFEAGAI A SUI USUFONO

ASO LUA, 30 ME 2017

Na nofoia le Nofoa e le Fofoga Fetalai i le itula e 9:00 i le taeao.

Tatalo.

SAUNOAGA FAAFEILOAI A LE FOFOGA FETALAI

FOFOGA FETALAI: Ou te faasilasila atu ua amatalia nei Tualumaga a le Fono Aoao Faitulafono.

E avea lenei avanoa taua ou te faatalofa atu ai ma le agaga faaaloalo i lau Afioga i le Palemia o le Taitai o le Malo, ae faapea foi le mamalu i alii ma tamaitai o le Kapeneta, aemaise foi o Taitai o le atunuu o sui usufono filifilia o le Palemene ua mafai ona tatou faatasi i lenei taeao aua le tatou Fonousu.

Ia e faamoemoe i le Atua le galuega ina ia faapena ona maua so outou finagalo e tatou te sufi ai manuia i le agaga ma le amiotonu, aua se ai o Samoa ma lana tapuaiga.

Ia lo outou paia faale-Malo ma lo outou paia faale-Aganuu, o le a le oo i ai se faamatalaga a le Fofoga Fetalai aua e tumau, e le o ni ai avea.

E faapea foi ona faatalofa atu i le tapuai mai a Lana Afioga Mamalu, O Le Ao o le Malo ma le Masiofo, e faapea foi Sui o le Fono a Sui Tofia, aemaise o le paia o le atunuu i tupu ma ee, se i oo lava i ona tagata lautele, o le tapuaiga o le a faapena ona manuia ai faiva o le Palemene. Ia manuia la outou tapuaiga, ae faapea foi le faafofoga mai o tatou uso i Tutuila ma Manua i le latou foi Faigamalo, ia tapuai maia ma se manuia.

MALELEGA MAI LE AO O LE MALO

Na fofogaina e le Fofoga Fetalai le Malelega mai Lana Afioga Mamalu, O Le Ao o le Malo.

“TUSI mo:

Le FofogaFetalai:

E tusa ai ma le Mataupu 59 o le Faavae o le Malo Tutoatasi o Samoa, ua ou tuuina atu nei le maliEGA i le Fono Aoao Faitulafono na te iloiloaina ai ia Tulafono Tau Faaofi ua faaalua i inei:

1. Tulafono Tau Faaofi o le Faatatauina o Tupe 2017/2018.

2. Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017.

TUUINA ATU i lou nei Lima i lenei aso 26 o Me 2017.

(Sainia): Tui Atua Tupua Tamasese Efi
O LE AO O LE MALO.

FAASILASILAGA MAI LE TAITAI O LE MAOTA

Na fofogaina e le Fofoga Fetalai le Faasilasilaga mai le Taitai o le Maota.

FOFOGA FETALAI: E tusa ai ma le Tulafono Tumau 100(2), ua tuuina atu nei le Faaaliga i le Fono Aoaofa Faitulafono mo le iloiloaina o le Tulafono Tau Faaofi ua taua i lalo i lona Tulaga Faanatinati.

1. Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017.

TUUINA ATU i lenei aso 30 o Me i le tausaga 2017.

(Sainia): Susuga Hon Tuilaepa Auelua Fatialofa Lupesoliai Lolofietele
Neioti Aiono Galumalemana Dr. Sailele Malielegaoi
TAITAI O LE MAOTA.

LAFO A LE KOMISI FAA-PALEMENE

FOFOGA FETALAI: Ma lou faaaloalo, ou te tapa lau Afioga i le Sui Taitaifono o le Komisi Faa-Palemene, lau Afioga i le Sui Fofoga Fetalai.

Tofa NAFOITOA TALAIMANU KETI (Sui Taitaifono o le Komisi Faa-Palemene): Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ua ese foi le vaai, ua ese foi lagona o lenei taeao, aua o le taeao ua le gata ina Manutoao a ua malu tauee foi.

E leitioa upu a toeaia na mua i malae i le Maota lenei, e fai foi o le fale a o le anofale. Ua saua i le vaai, a lea ua atoa tino o le tama na moe i le ana. O le paia maualuga o sui usufono filifilia o le Maota, o lupe na faia mai i le fui. O le ala lea lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ua le alu loa ai se manatu o lenei Komiti o le Komisi Faa-Palemene, ae se i alauta muamua le upega ona sii lea i le tai, aua ua maualuga ua atumatie foi le taeao.

O le agaga faaaloalo la ou te tautala ai ma le faaaloalo e faafeiloai ma faatalofa atu i lau Afioga i le Nofoa, lau Afioga i le Fofoga Fetalai, a lea ua taliga i fialogo lenei taeao, o lea ua maea ona e tapena faafafine toaga le tatou taulaga i lo tatou Tapaau Sili i le lagi, e sula le alofa ma le agalelei e afua ai manu o lenei taeao. Malo le tapena, malo le tofa i lau Afioga.

Ae ia te au foi le agaga faaaloalo e faafeiloai ma faatalofa atu i lena itu o le malu, i le afio o lau Afioga i le Palemia, le paia i le Kapeneta ma le aiga Minisita, e faapea foi le afifio mai o alii ma tamaitai o Minisita Lagolago. Malo le tauatai, malo folau, malo le faatoatoa i le taitaiina o le atunuu, lea ua tepa i ula, tago i ula i lenei taeao.

E ia te au le agaga faaaloalo e ofo alofa ma faatalofa i sui taitaifono o Komiti Faa-Palemene ua afifio ma papaaao i lenei taeao, malo galulue, malo le onosai i tiute ma faiva ua valaauina ai, viia le Atua i mea uma.

Ou te faatalofa foi i sui usufono mamalu uma o le Palemene ua tauaofia i lenei taeao, malo le soifua, faamanuia le Atua i lo outou valaauina.

E ia te au le agaga faaaloalo e tapatulua i le ta i le tapuaiga a si o tatou atunuu mai lava i mauga tetele seia oo i maugaiti, malo tatalo, malo le onosai. Ae faapitoaugafa sa matou faafetai faale-auau isi ou itumalo o Gagaemauga Nu.3 e afua mai i Fanuatanu ma Asofaatau seia paia Malae ma Maloamata, malo tatalo, malo onosai, ua manuia faiva o la outou sui usufono, ona o la outou tapuaiga leoleoa, tapuai maia ma le manuia.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te tulai atu e faatu le lafo, *Ina ia faamaonia e le Fono Aoa le filifilia o Sui Usufono ua taua i lalo o latou suafa, e avea ma Sui Usufono o le Komiti Faapitoa Faa-Palemene mo le Soifua Maloloina Lelei (SPAGHL) - Samoa Parliamentary Advocacy Group for Healthy Living.*

SUI USUFONO MO KOMISI FAAPALEMENE

- (i) Hon. LEAUPEPE Taimaiono Toleafoa Faafisi - Taitaifono
- (ii) Hon. TUITAMA Talalelei Tuitama - Sui Taitaifono
- (iii) Hon. LOAU Sola Keneti Sio
- (iv) Hon. FAIMALOTOA Kika Iemaima Stowers
- (v) Hon. LAAULI Leuatea Polataivao Fosi
- (vi) Hon. GATOLOAIFAANA Amataga Alesana Gidlow
- (vii) Hon. LAUOFO FONOTOE NUAFESILI Pierre Lauofo
- (viii) Tofa LEALAILEPULE Rimoni Aiafi
- (ix) Afioga TAEFU Lemi
- (x) Tofa LENATAI Victor Faafoi Tamapua
- (xi) Tofa SOOALO Mene
- (xii) Afioga FAAULUSAU Rosa Duffy-Stowers
- (xiii) Tofa ILI Setefano Taateo Tafili
- (xiv) Tofa AUMUA Isaia Lameko
- (xv) Afioga SALAUSA John Ah Ching
- (xvi) Afioga TOFA Foleni Lio Tama Galu

OFISA FESOASOANI:

- (i) Tofa LEAUSA Dr.Take Nasefi - Ofisa Sili o Pulega, Matagaluega o le Soifua Maloloina.
- (ii) Afioga TILAFONO David Hunter - Ofisa Sili o Pulega, Matagaluega o Faatoaga ma Faigafaiva.
- (iii) Tofa FUIMAPOAO Beth Onesemo-Tuilaepa - Ofisa Sili o Pulega, Matagaluega o Tina & Tamaitai, Atinae o Nuu & Afioga ma Agafesootai.
- (iv) Afioga AFAMASAGA Dr. Karoline Fuatai - Ofisa Sili o Pulega, Matagaluega o Aoga, Taaloga ma Aganuu.
- (v) Afioga SEFUIVA Charlene Malele - Failautusi o le Fono Aoaog
Faitulafono.

Ma le faaaloalo lau Afioga.

FOFOGA FETALAI: Malo faafetai.

Faaluaina e se tasi o sui usufono mo Faasaleleaga Nu.1 Sisifo, Afioga Hon Gatoloaifaana Amataga Alesana Gidlow ma le sui usufono mo Palauli le Falefa.

Na faamaonia le lafo.

TUUINA ATU O PEPA

Na tolaulau e le Failautusi Pepa nei ua faataatia i luga o le Laulau a Fono e tusa ai ma le T.T.48.

1. S.R. 2017/4, Tulafono Faatonutonu o le Eletise (Totogifuapauina) 2017.
2. S.R. 2017/5, Tulafono Faatonutonu o Teuteuga o Tulafono Faatonutonu o Galuega Tau Leoleo 2017.
3. P.P. 2016/2017 Nu. 189, Lipoti Faaletausaga a le Falemeli o Samoa 2016.
4. P.P. 2017/2018 Nu. 3, Lipoti Faaletausaga a le Faalapotopotoga o Vaa a Samoa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
5. P.P. 2017/2018 Nu.4, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o Tupe Faava o Malo a Samoa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
6. P.P. 2017/2018 Nu.5, Lipoti Faaletausaga a le Matagaluega o Leoleo mo le Tausaga Faaletupe na faaiuinaaso 30 Iuni 2014.
7. P.P. 2017/2018 Nu.6, Lipoti Faaletausaga a le Matagaluega o Leoleo mo le Tausaga Faaletupe na faaiuina aso 30 Iuni 2015.
8. P.P.2017/2018 Nu.7, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o Tagata Tafafao Maimoa mo le Tausaga Faaletupe 2014/2015.
9. P.P. 2017/2018 Nu.8, Lipoti Faaletausaga a le Matagaluega o Pisinisi, Alamanuia ma Leipa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
10. P.P. 2017/2018 Nu.10, Lipoti Faaletausaga a le Kamupani o Pulega a le Faaputugatupe Teufaafaigaluega o Mavaega Tausi a Samoa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.

11. P.P. 2017/2018 Nu.11, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o Tagata Tafafao Maimoa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
12. P.P. 2017/2018 Nu.12, Lipoti Faaletausaga a le Faalapotopotoga o Inisiua tau Soifua a Samoa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
13. P.P. 2017/2018 Nu.14, Lipoti Faaletausaga a le Faalapotopotoga o Eleele a Samoa mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
14. P.P.2017/2018 Nu.40, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o Tinei Mu ma Faalavelave Tutupu Faafuasei mo le Tausaga 2015/2016.

TUUINA ATU O LIPOTI A KOMITI FAA-PALEMENE

Na tolaulau e le Failatuusi Lipoti a Komiti Faa-Palemene nei ua faataatia i luga o le Laulau a Fono e tusa ai ma T.T.51(5).

1. P.P. 2017/2018 Nu.15, Lipoti a le Komiti o Tupe Maua ma Tupe Totogi i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Faafoega o Kasino ma Taaloga Eseeese tau Tupe 2017.
2. P.P.2017/2018 Nu.16, Lipoti a le Komiti o Tupe Maua ma Tupe Totogi i le P.P.2016/2017 Nu.159, Lipoti Faaletausaga a le Faalapotopotoga o Mea tau Fale a Samoa mo le Tausaga 2015/2016.
3. P.P.2017/2018 Nu.26, Lipoti a le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2016.
4. P.P.2017/2018 Nu.27, Lipoti a le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2016.
5. P.P.2017/2018 Nu.28, Lipoti a le Komiti o Tupe Maua ma Tupe Totogi i le P.P.2016/2017 Nu.144, Lipoti Faaletausaga a le Faalapotopotoga Faavae tau Fatugao a Samoa mo le Tausaga 2015/2016.
6. P.P.2017/2018 Nu.29, Lipoti a le Komiti o Tupe Maua ma Tupe Totogi i le P.P.2016/2017 Nu.188, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o Fale ma Malae Taalo a Samoa mo le Tausaga 2015/2016.
7. P.P.2017/2018 Nu.30, Lipoti a le Komiti o le Vaega tau le Va Fealoai i le S.R.2017/2, Tulafono Faatonutonu o Teuteuga o le Tulafono Faatonutonu o Falepuipui ma le Toefuataiga 2017.
8. P.P. 2017/2018 Nu.31, Lipoti a le Komiti o le Vaega tau le Va Fealoai i le P.P.2016/2017 Nu.160, Lipoti Faaletausaga a le Matagaluega o Aoga, Taaloga ma Aganuu mo le Tausaga 2015/2016.
9. P.P.2017/2018 Nu.32, Lipoti a le Komiti o le Vaega tau le Tamaoaiga i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o le Faasologa o Tiute 2016.
10. P.P.2017/2018 Nu.33, Lipoti a le Komiti o le Vaega tau le Tamaoaiga i le S.R.2017/1 Tulafono o Faamalumaluga e Faamau ai Meatotino tau le Tagata Lava Ia 2013 - Faasilasilaga o le Amata Faamamaluina.
11. P.P.2017/2018 Nu.34, Lipoti a le Komiti o le Vaega tau le Tamaoaiga i le P.P.2016/2017 Nu.173, Lipoti Faaletausaga a le Matagaluega o Tupe Maua mo le Tausaga Faaletupe 2015/2016.
12. P.P.2017/2018 Nu.35, Lipoti a le Komiti o le Vaega o Atinae Eseeese i P.P.2016/2017 Nu.100, 101, 102, 103 ma le 104, Lipoti Faaletausaga a

- le Faalapotopotoga o Vaa a Samoa mo Tausaga Faaletupe 2010/2011, 2011/2012, 2012/2013, 2013/2014 ma le 2014/2015.
13. P.P. 2017/2018 Nu.36, Lipoti a le Komiti o le Vaega o Atinae Eseese i le P.P. 2016/2017 Nu.147, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o Malae Vaalele mo le Tausaga 2015/2016.
 14. P.P.2017/2018 Nu.37, Lipoti a le Komiti o le Vaega o Atinae Eseese i le S.R. 2017/3, Faasilasilaga a le Pulega o Taulaga (Tupe ua tatau ona Totogiina ma Fua Faatatau o Tupe Totogi) 2016.
 15. P.P.2017/2018 Nu.38, Lipoti a le Komiti o le Vaega o Atinae Eseese i le P.P.2016/2017 Nu.156, Lipoti Faaletausaga a le Faalapotopotoga o le Malosi Faa-Eletise mo le Tausaga 2014/2015.
 16. P.P.2017/2018 Nu.39, Lipoti a le Komiti o le Vaega o Atinae Eseese i le P.P.2016/2017 Nu.157, Lipoti Faaletausaga a le Pulega o le Suavai mo le Tausaga 2014/2015 ma le P.P.2016/2017 Nu.158, Faamatalaga o Sini Autu a le Pulega o le Suavai a Samoa mo le Vaitaimi 2017-2020.

FOFOGA FETALAI: Malo faafetai. O le galuega e sosoo ai o le Lafo a Taitaifono a Komiti Faa-Palemene e tusa ai ma Tulafono Tumau 45.

Ou te tapa lu Afioga i le Sui Taitaifono o le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae.

LAFO A TAITAIFONO A KOMITI FAA-PALEMENE E TUSA AI MA TULAFONO TUMAU 45

Tofa NAFOITOA TALAIMANU KETI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te tulai atu e faatu le lafo, *Ina ia tuuina mai e le Fono Aoa se faatagaga e faaopoopo ai le taimi e iloiloaina ai Galuega e 11 na tuuina mai i lenei Komiti, ona e le i maea atoatoa i ai ana iloiloiga, ma lipoti mai ai i le Fono Aoa i le Fonotaga o Iuni o le tausaga nei.*

Ma le faaloalo.

Faaluaina e se tasi o sui usufono mo Faasalelega Nu.1 Sisifo ma le sui usufono mo Falealili Sasae.

Na faamaonia le lafo.

TULAFONO TAU FAAOFI O LE FAATATAUINA O TUPE 2017/2018 – faitauga muamua

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI (Minisita o Tupe): Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono Taufaaofi o le Faatatauina o Tupe 2017/2018 i lona faitauga muamua.*

Faaluaina e le Minisita mo Aoga, Taaloga ma Aganuu, ma le Minisita mo Faatoaga ma Faigafaiva.

Na faamaonia le lafo ma faitauina le Tulafono Tau Faaofi o le Faatatauina o Tupe 2017/2018 i lona faitauga muamua.

TALA FAATATAU AUTU O TUPE 2017/2018
– faataatia i luga o le Laulau a Fono

Na faataatia i luga o le Laulau a Fono e le Afioga Hon Sili Epa Tuioti, Minisita o Tupe le Tala Faatatau Autu o Tupe 2017/2018.

TULAFONO TAU FAAOFI O LE FAATATAUINA O TUPE 2017/2018
– faitauga faalua

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono Tau Faaofi o le Faatatauina o Tupe 2017/2018 i lona faitauga faalua.*

Faaluaina e le Minisita mo Aoga, Taaloga ma Aganuu, Minisita mo Tina ma Tamaitai, Atinae o Nuu, Afioga ma Agafesootai, Minisita mo Tupe Maua, ma le Minisita mo Faatoaga ma Faigafaiva.

FOFOGA FETALAI: Ma o le a faafofoga le Palemene o le Saunoaga leni o le Tala Faatatau Autu o Tupe 2017/2018.

SAUNOAGA O LE TALA FAATATAU AUTU O LE TUPE 2017/18
“Agavaa Tutusa ma le Talafeagai”

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e tusa ai ma le Tulafono Tumau 131, e ia te au le ava tele ma le faaaloalo e tata ai, e fai ai au ma sui o le Malo ou te tuuina atu se ootoga o le Tala Faatatau Autu o le Tupe mo le tausaga faale-tupe 2017/18 i luga o le Laulau a Fono a le Palemene.

I. FAAVAE O LE TALA O LE TUPE

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ma Sui Mamalu o le Maota, i le fonotaga a le Palemene i le masina o Me o le tausaga ua tuanai, sa folasia ai e le Malo le tala o le tupe e faavae i le fausia o se tamaoaiga mautu ma le mausali ina ia maua avanoa faigaluega mo tupulaga talavou faapea le siitia o le auaunaga i vaega uma o loo moomia e le atunuu.

O le sini autu o le tala o le tupe o le 2016/17 e faapea: **“Faamalosi le Faavae ma Tapena mo a Taeao”**. E lua vaega taua o leni sini autu; Muamua, e i ai galuega taua e ao ona faatino i le taimi nei ina ia siitia ma maua lo tatou tamaoaiga ma ia maua e o tatou tagata avanoa mo soo se auauanaga. Lona lua, o nei galuega e ao ona faaauau pea lona faatinoga i le tausaga nei ma le lumanai. O le naunautaiga ina ia fausia se faavae mautu mo se tamaoaiga malosia ma se lumanai manuia mo o tatou tagata.

E tolu vaega taua o le Taiala Tala o le Tupe 2016/17:

- i. Toe faamaopoopo a tatou seleni a le Malo ma ia taofiofi tupe faaalu;
- ii. Ia maua e le atunuu auaunaga aupito sili ona lelei i le vaega o aoga ma le soifua maloloina;

iii. Ina ia saga fausia se siosiomaga talafeagai e lalago ai le tamaoiga mautu;

Sa folafola foi o le a faatino se iloiloga lautele o lafoga ma tiute faapea totogi o auunaga a le Malo. E taua lea tulaga e mautinoa ai o lo o aoina tupe maua uma e tatau ona totogi mai faapea ai ma le mautinoa o lo o tonu ma talafeagai mo tagata uma. E i ai le manatu o fautuaga mai lea Iloiloga o le a faavae ai se taiala mo tupe maua a le Malo ina ia tuumāmāina le aafiaga i tagata totogi saofaga ae faapea foi pisinisi ma kamupani. O le a mafai ai foi ona fuafua tatau le faatupeina o isi atinae taua a le Malo e i ai galuega tetele, aoga ma le soifua maloloina. O le siitia o le usitaia o le totogiina o saofaga faapea le agavaa tutusa o tagata totogi saofaga uma o isi ia vaega taua i le Iloiloga.

O le auga o aute o lenei tala o le tupe o le *“Agavaa Tutusa ma le Talafeagai”* ma o lo o sosolo lava i le sini autu o le Taiala mo le Atina’e o Samoa 2016-2020; “Uunaia Atinae ma Faatupulaia Avanoa mo Tagata Uma”. O le agaga autu ina ia fai sao i latou uma ua agavaa e totogi saofaga i le faatupeina o le atinae o le atunuu. Ma e tatau foi ona faasafua atu taunuuga lelei o lo tatou atinae ina ia manuia ai so o se tagata Samoa. Sa folafola foi le faatinoina o se iloiloga o matafaioi a Matagaluega uma a le Malo mo le auunaga ina ia siitia le auunaga ma ia tali atu i manaoga o le atunuu.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te fia faailoa atu i lau Afioga ma sui mamalu o le Maota, ua maea le iloiloga o tupe faaalu a le vaega o Aoga ma le Soifua Maloloina ma e tele ni fautuaga lelei ua tuuina mai e toe faufau ai polokalame mo ia vega taua ina ia mautinoa o lo o tali i manaoga o le atunuu. O le a faaauau i le tausaga fou le mataituina o nei vaega taua aemaise ai le soifua maloloina ona o le fuafuaga e toe tuufaatasi le Matagaluega ma le Auunaga Faa-Soifua Maloloina. E i ai le manatu e tele se fetuunaiga o tupe faaalu mo lea vaega pe a maea ona toe tuufaatasi ia Ofisa e lua.

O lo o faagasolo pea lava le tapenaina o le iloiloga o matafaioi a Matagaluega uma o le Malo ina ia siitia la latou auunaga. O le a faataoto se polokalame mo le faatinoina o lea galuega faatasi ai ma le tofia o se Komiti e taitaia le faatinoga o le galuega i le tausaga o lumana’i.

Ou te fiafia foi e faailoa atu mo le silafia e sui usufono mamalu, ua maea ona faatino le alafua e 10% mo le unaia o le faasoasoata taua o tupe faaalu a Matagaluega taitasi ma e leai se faaletonu sa tulai mai i le faasoata ma le pulea tatau a Matagaluega ma ua atagia ai ua siitia le faasoata taua a Matagaluega taitasi. O lo o i ai le faamoemoe o le a faaauau lea fuafuaga i le tausaga fou mo le 5% mo Matagaluega uma se i vagana ai le Matagaluega o Aoga ma le Soifua Maloloina e 2%.

II. VAAIGA TAULA’I I LE LUMANAI

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o se lagona faagaetia ona o le tulaga malosia o loo i ai lo tatou tamaoiga i le taimi nei e pei ona faamaonia e le IMF i le latou iloiloga o le tamaoiga o Samoa lea sa faatino i le masina o Fepuari o le tausaga nei.

E sili atu i le 6% sa faatupulaia ai le tamaoiga i le tausaga faaletupe 2015/16 lea sa uunaia e le vaega o faiga faiva, tagata tafafao maimoa mai fafo, tulaga maualalo o le tau o suauu, taaloga faa-va-o-malo sa faia i Samoa

nei faapea atinae tetele sa faatinoina. O lo o tulaga maualalo pea le tau o le soifuaga.

E tulaga mausali le vaauga taula'i i le lumanai. Se i vagana ua aafia i tatou i se faalavelave faale natura, o lo o fuafua e sii sii pea le tamaoaiga i le 2% i tausaga taitasi. O le a unai lea e le atinae o pisinisi, tagata tafafao maimoa mai fafo, ma atinae tetele. E i ai le faamoemoe o le atinae o turisi o le a uunaia atili ona o le siitia o seleni e faalauiloa ai Samoa i Niu Sila ma Ausetalia faapea le siitia o le numera o femalagaiga a vaalele mai i Samoa i le faaiiuga o le 2018.

E ono aafia le tamaoaiga ona o le tapunia o le Yazaki ma o le a tuuitiitia ai le malosi o le tamaoaiga i le tausaga 2017/18 ma le 2018/19. Peitai e i ai pisinisi e aafia ai kamupani mai fafo ua mananao e faatuina ni a latou pisinisi i fale o loo faaogaina e le Yazaki. O lo o faagasolo foi aoga mo le afaigaluega a Yazaki e tapena ai le faatuina oni a latou lava pisinisi tumaoti po o le maua ai o agavaa fou mo nisi galuega pe a tapunia le Yazaki.

E ono siitia le tau o le soifuaga i le 3% ona o le siitia o le tau o fua o faaeleeleaga.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o se taunuuga lelei tele lea tulaga pe a tomanatu i fita ma faigata sa feagai ma lo tatou atunuu. Ae lē o se tulaga tatou te fai mea tuulafoai ai aua e lamatia pea lo tatou tamaoaiga i fita ma luitau pe a tatou lē mataala. O lona uiga e tatau ona uunai ma faatino loa suiga talafeagai ina ia siitia auaunaga a Ofisa o le Malo, vave ma lelei ona faatino o atinae a le Malo faapea le unai o le atinae o pisinisi tumaoti.

E i ai le manatu o le pulea lelei o tupe a le Malo faapea suiga talafeagai mo auaunaga a Ofisa o le Malo ma le lagolagosua o faiga faavae tau tupe o se faavae mautu lea e fau ai se tamaoaiga mausali mo le lumanai.

III. TAIALA O LE TALA O LE TUPE

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o lo o faataua i leni tala o le tupe le faia o filifiliga sao ma le tonu aua se lumana'i manuia. O ia filifiliga e tatau ona faavae i talitonuga mo agavaa tutusa ma le talafeagai. E tatau ona atinae lo tatou tamaoaiga ina ia maua avanoa faigaluega mo tagata e faavae ai se soifua manuia mo tagata uma. E tatau foi ona tatou saofaga i le faatupeina o lo tatou atinae i se auala tutusa ma le talafeagai. Ma ia mautinoa e maua e o tatou tagata auaunaga taua latou te manaomia i taimi latou te moomia ai.

O vaega taua ia o lo o faavae ai le sini autu o leni tala o le tupe; Agavaa Tutusa ma le Talafeagai". E tatau i tagata uma e agavaa ona togi sona sao i le atina'e o lo tatou atunuu. Ma e tatau foi ona faasafua taunuuga lelei o lo tatou atina'e ina ia manuia ai soo se tagata Samoa.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o le Iloiloga o Tupe Maua lea sa folafola i le tausaga ua mavae o lo o tulimatai vaega nei:

- Iloilo vaega eseese o saofaga ma tuuina mai ni fautuaga po o talafeagai pea mo tagata totogi saofaga;
- Faailoa vaega faaletonu ma feteenai ai saofaga ma faamama avega;
- Usitaia ma le lelei faatino o le aoina mai o saofaga.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o vaega autu o fautuaga o le Iloiloga e faapea:

- Faamalosia le usitaia o le totoigiina o saofaga faapea le faaleleia o le auunaga a le Matagaluega o Tupe Maua mo le aoina o saofaga;
- Soloia le tele o faamama avega ina ia agavaa tutusa uma tagata;
- Siitia le tau o auunaga a le Malo ma ia sosolo i le tau o le soifuaga ina ia atagia ai le tau o lo o faatino ai ia auunaga;
- Faalautele pasene eseese o saofaga ma excise;
- Faatino se tau fuapau mo le EPC;
- Faatino se saofaga i fesootaiga tau telefoni;

Ua fautua mai foi le Iloiloga i suiga talafeagai ina ia:

- Maua se faamama avega mo e maualalo o latou totogi faapea kamupani laiti;
- Faaititia lafoga mo kamupani o lo o faatau atu a latou oloa i atunuu i fafo ina ia faafaigofie a latou fefaatauaiga;

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o nei fautuaga ma suiga o le a faatino ma faamamaluina i le tausaga fou. O lo o i ai le faamoemoe e \$14.1 miliona tala le vaega tupe faaopoopo o le a maua mai nei suiga mo le 2017/18 ma e ono oo atu i le \$30.6 miliona tala i le 2020/21.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o nei fautuaga ua matua talafeagai aua e le gata ua faaleleia ma siitia ai le aoina o tupe maua a le Malo ae o lo o manatu foi i le aafiaga o tagata ma pisinisi ina ia tuumamaina le aafiaga.

O leni foi iloiloga ua faamaonia ai le mea ua leva ona outou silafia – E le o totogi saofaga uma tagata e tatau ona totogi saofaga. Afai e soloia nei faamama avega uma, o lona uiga e mafai lava ona siitia tupe maua a le Malo e aunoa ma le siitai o tiute ma saofaga. O le a faapea foi ona faamama avega ia i latou e maualalo o latou totogi.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e leai se faamoemoe o le Malo e sii le VAGST i le tala o le tupe leni. Peitai o le a tulimatai pea suiga talafeagai o le tulafono ina ia faamalosia ma usitaia le totoigiina o lafoga VAGST i oloa uma e faaulufale mai i le atunuu ma oloa o lo o faatau atu e ia pisinisi i le lautele o le atunuu. O le siitaga o tupe maua mai le Iloiloga, o le a mafai ai e le Malo ona faasoaso tatau seleni faaalu, faapea le faatupeina o isi atina'e taua e pei ona folasia i le Taiala mo le Atina'e o Samoa 2016-2020. O le a faapea foi ona tutusa tagata uma i le totoigiina o a latou saofaga e tatau ai.

IV. OTOOTOGA O LE TALA ILE TUPE

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o le ootootoga leni o le Tala Faatatau Autu o le Tupe mo le Tausaga Faaletupe 2017/18:

<u>Tupe Maua</u>		<u>\$852.3m</u>
Tupe Maua Masani	\$614.9m	
Tupe Faameaalofa mai Fafo	\$237.4m	
<u>Tupe Faaalu</u>		<u>\$934.2m</u>
Tupe Faaalu Faaletulafono	\$120.9m	
Tupe Faaalu i Polokalame a Matagaluega	\$511.8m	

Tupe Faaalu mo Poloketi ma Atinae	\$286.2m
Tupe Faaalu Lē Fuafuaina	\$15.4m

Faasiliga o Tupe Alu i Tupe Maua **-\$81.9m**

Faatupeina mai i:

Nonogatupe e māmā tului mo atinae	\$90.3m
Budget Support faaunegatupe	\$12.9m

Faasiliga i Tinoitupe a le Malo **\$21.3m**

O le faasiliga o tupe alu nai lo tupe maua e \$81.9milionia ma e tusa lea ma le 3.5% o le tamaoaiga. O le naunautaiga o le Mālō o le faatinoia lea o ni faiga faavae ma fetuunai pea ana tupe maua aua le faamoemoe mo le ausia o le tapulaa o le faasiliga o tupe alu nai lo tupe maua e tusa lea ma le 2% o le tamaoaiga i se taimi lata mai.

V. FA'AVAE O TUPE MAUA

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o le aofaiga o Tupe Maua mai le lotoifale o le a siitia i le 6.3%. Peitai o Tupe Faameaalofa mai Fafo o le a faaititia ile 1.9%. Ua mafua lea tulaga ona ua faasolo ina maea nisi o galuega sa faatupeina mai atunuu i fafo. E i ai le manatu o le a ausia pea lenei maualuga o tupe maua pe a faatino fautuaga mai i le Iloiloga o Tupe Maua a le Mālō e pei ona folasia atu i lalo.

O faiga faavae fou mo tupe maua e aofia ai le:

- i. Siitia o le tomai ma le agavaa o le Matagaluega o Tupe Maua ia mafai ai ona siitia le mataituina lelei o tupe maua e aoina mai (e faamoemoe o le a maua mai ai se vaegatupe faaopoopo e tusa ma le \$4.5milionia mo le tausaga 2017/18);
- ii. Siitia le aoina o tupe maua a le Mālō e le Matagaluega o Siosiomaga ma Punaoa Faanatura mai fanua o lo o lisiina atu i le mamalu o le atunu'u (\$500,000 mo le 2017/18);
- iii. Toe fetuunai pasene o tiute ma saofaga mo oloa faatauina mai fafo. (\$2.53milionia mo le tausaga 2017/18);
- iv. Soloia le tele o faamama avega e aofia ai le tuusaunoaina o lafoga i luga o tupe maua poo tax credit; (e leai ni tupe faaopoopo mo le 2017/18);
- v. Si'itia le totogi o nisi o auaunaga o lo o faafoeina e Matagaluega a le Mālō. (\$3.1 milionia e ono maua mai ai mo le tausaga fou);
- vi. Ia agavaa tutusa tagata uma e tofu sao i le faatupeina o le atinae o Samoa (o le a mafai ona maua mai ai ni tupe maua fa'aopoopo e tusa ma le \$2 milionia);

- vii. Faaeeina se saofaga fou i luga o tupe maua a le EPC (\$2 miliona se vaegatupe faaopopo o le a maua mai ai i le 2017/18);
- viii. Faamamalu se saofaga fou i luga o tau o fesootaiga tau telefoni feaveai (\$479,167 e faamoemoe e maua mai ai);
- ix. Siitia le lafoga i luga o tapaa, ava malosī, vai taumafa suamalie faatasi ai ma nisi o oloa tau suauu. (e \$2.53 miliona e ono maua mai ai e pei ona taua i le (iii) i luga).

E tusa ai ma le sini autū o le Tala o le Tupe o lenei tausaga, ua lagolagoina malosī e le Mālō fautuaga o le Iloiloga ina ia maua se faamama avega mo e maualalo o latou totogi faapea pisinisi e faatauina atu a latou oloa i fafo.

O lenei faamāmā avega o le a siitia ai le fusi totogi e leai se saofaga mai i le \$12,000 o lo o i ai nei i le \$15,000 i le tausaga. O lenei fuafuaga o le a manuia ai le aofai e 1,852 tagata faaopopo o le a lē toe totogi saofaga i luga o o latou totogi masani ma o le a faasaoina ai le \$300 i le tausaga. O le a faapea foi ona siitia le aofaiga o tagata e lē totogi saofaga i le 14,199. O fusi totogi i le va o le \$15,001 ma le \$25,000 e 20% ae faatumauina pea i le 27% le saofaga mo le fusi totogi \$25,000 ma le sili atu.

Mo pisinisi e faatau atu a latou oloa i fafo, o le a mafai ona tuusaunoaina le lafoga ia a latou tupe mama e tusa lea ma le 50%. O lona uiga e na o le afa o lafoga masani o le a latou totogiina i luga o latou tupe mamā. O lenei faamāmā avega e agavaa i ai pe afai ua faamaonia e le Ofisa Sili o Tupe Maua ua faamalieina uma tulaga moomia.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o nei faamanuiaga, e manatu le Mālō o le a mafai ai ona siitia tulaga tau fefaatauaiga i totonu o le atunuu ma fesoasoani tele lea i le uunaia o si o tatou tamaoaiga ma faatupulaia ai saofaga e mafai ona aoina e le Mālō.

O le aotelega o tupe maua faaopopo o le a mafai ona aoina mai i luga o le faatinoga o le Iloiloga o Tupe Maua a le Mālō e tusa lea ma le \$14.1miliona ma o le a fesoasoani tele i le faatupeina o le Tala i le Tupe 2017/18.

E 1.9% o le a tuutiitia ai tupe faameaalofa mai fafo talu ona o le tele o nisi o a tatou atinae tetele ua faaiiuiina pe o lo o fa'amoemoe o le a faamaeaina i le tausaga faaletupe 2017/18.

VI. ATINA'E O LO O AVE I AI LE FAAMUAMUA

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ma sui mamalu o le Palemene, e \$934,244,759 le aotelega o tupe alu fuafuaina a le Mālō mo le tausaga 2017/18 ma e 4.4% e maualuga ai nai lo le tausaga faaletupe o lo o faagasolo nei.

O lenei siitaga i tupe alu e afua mai i le ave pea o le faamuamua a le Mālō i le atinaega o si o tatou atunuu ma o le a ou auina atu se ootoga o nei vaega tāua:

1. Vaega o A'oa'oga

O vaegatupe faatatauina mo le vaega o aoaoga e \$100.3 miliona ma e tusa lea ma le 19.6% o le aotelega o tupe faaalu a le Mālō mo le tausaga 2017/18. O le tuuvaevaeina leni o nei vaegatupe:

- \$80.7miliona ua tuuina atu mo le Matagaluega o Aoga e aofia ai vaega tetele nei:
 - faaaauaina o le polokalame faamāmā avega mo pili a'oga mo aoga tulaga muamua ma aoga tulaga lua mai i le vasega 9 e tau i le vasega 11;
 - toe faafaigaluegaina o asiasi aoga;
 - faaaauaina o sikolasipi mo le si'itia o fa'ilogā taualoa mo faiaoga;
 - \$12.6miliona mo le Iunivesite Aoao o Samoa;
 - \$5.3miliona mo le Pulega o Tusi Pasi Tualoa;
 - \$1.7miliona mo auunaga masani a le Pulega mo Malae Taalo.

O lo o i ai foi atinae o lo o fuafuaina mo leni vaega o le a faatinoina i le fesoasoani mai ai o paaga masani a le Mālō e tusa ma le \$2.4miliona.

2. Vaega o le Soifua Maloloina

O vaegatupe faaagaga mo le Vaega o le Soifua Maloloina e \$88.5miliona e tusa lea ma le 17.3% o le aotelega o tupe alu a le Mālō ma e tuuvaevaeina faapea:

- \$69.3miliona mo le Auunaga Faa Soifua Maloloina ma e aofia ai vaega tetele nei:
 - \$6miliona mo togafitiga o gasegase auina atu i atunuu fafo;
 - \$4miliona mo le faatauina mai o fualaau ma vailaau mo gasegase;
 - \$3.9miliona mo le faatauina mai o vailaau ma isi tulaga moomia mo le vaega sue toto;
 - \$1.6miliona mo taumafataga mo gasegase;
 - \$1.5miliona mo isi tulaga moomia auā le tausiga o gasegase.
- \$12.2miliona mo le Matagaluega o le Soifua Maloloina e aofia ai le \$3.3miliona mo le polokalame faafaigaluega ai fomai ma tausī soifua faatoā faauuina mai aoaoga faatasi ai ma le \$1miliona e faaaau ai sikolasipi mo tausī soifua;
- \$6.9miliona mo le Faalapotopotoga Faavae Tau Fatugao o Samoa e aofia ai se vaegatupe e tusa ma le \$2.5miliona mo vailaau moomia mo nei ituaiga togafitiga faatasi ai ma le \$300,000 auā le faalateleina ma le faaleleia o le maota o lo o faaogaina e leni faalapotopotoga.

O lo o i ai foi le faamoemoe mo ni atinae i lalo o le Vaega o le Soifua Maloloina o le a faatupeina lea mai a tatou paaga masani ma o le aofaiga o nei fesoasoani mai fafo e tusa lea ma le \$5.5miliona.

3. Atina'e Tetele

O vaegatupe faaagaga mo atina'e tetele e \$46.99miliona e tusa lea ma le 9.18% o le aotelega o tupe alu a le Mālō ma e aofia ai vaega nei:

Felauaiga ma Atinae Tetele

E \$26.7 miliona se vaegatupe faatatauina mo Felauaiga ma Atinae Tetele ma o lo'o vaevaeina faapea:

- \$5.5miliona ua tu'uina atu mo auaunaga masani a le Matagaluega o Galuega, Fela'ua'iga ma Atina'e Eseese;
- \$21.2miliona e tu'uina atu mo auaunaga masani a le Pulega o Fela'ua'iga i le Laueleele auā le fa'aleleia ma le fausiaina o auala, ala vai fa'atasi ai ma auala laupapa mo le atunu'u. O lo'o fa'amoemoe fo'i o le a mafai ona aoina e le Pulega o Fela'ua'iga se vaegatupe e tusa ma le \$14.5miliona mai ana auaunaga e fesoasoani lea i le fa'atupega o le tele o galuega mo'omia mo auala o le atunu'u;

E tele fo'i atina'e o lo'o fuafuaina mo lenei vaega maoti i lalo o fesoasoani masani mai pa'aga a le Mālō ma o le aofa'iga o nei atina'e o lo'o fa'atupeina mai tupe fa'ameaalofa e tusa ma le \$58.4miliona tala ma se vaega mai nonogatupe e tusa ma le \$52miliona.

Eletise

\$2miliona e tu'uina atu i le Pulega o Malosi'aga Tau Eletise e fesoasoani ai i le fa'a'o'oina atu o laina eletise tetele i alalafaga maotua mai i le taulaga fa'atasi ai mo aiga lima vaivai po'o *Community Service Obligations* a le Mālō. O vaegatupe ole a mafai ona aoina e le Pulega o Malosi'aga mo le tausaga 2017/18 e fa'amoemoe o le a fa'aaogaina e fa'atupe ai atina'e masani mo le atunu'u auā lava tulaga tau eletise;

O lo'o iai fo'i nisi o atina'e mo lenei vaega ma'oti o lo'o fesoasoani mai ai pa'aga masani a le Mālō ma o le aofa'iga o vaegatupe fa'ameaalofa o lo'o fa'atinoa ai nei atina'e e tusa ma le \$4miliona fa'atasi ai ma nonogatupe e tusa ma le \$31.8miliona.

Suavai

E \$2miliona e tu'uina atu fo'i i le Pulega o le Suavai mo Community Service Obligations a le Mālō ia mafai ona fa'a'o'o atu le suavai i nu'u ma alalafaga aemaise ai maota e le o iai le suavai i le taimi nei. E lē gata i lea, e pei ona masani ai o le a fa'aaogaina vaegatupe e mafai ona aoina mai i pili totogi mo auaunaga a le Pulega o le Suavai o le a fa'aaogaina lea e fa'atupeina ai ana auaunaga.

O lo'o iai fo'i le fesoasoani mai i le EU poo le Iuni a Europa o lo'o fa'amatu'uina atu mo atina'e tetele a le Pulega o Suavai ma e tusa lea ma le \$8.6miliona.

Feso'ota'iga

E \$7.7miliona ua fa'atatauina mo le vaega o feso'ota'iga ma ua vaevaeina fa'apea:

- \$5.9miliona ua tu'uina atu mo le Matagaluega o Feso'ota'iga aua ana auaunaga masani e aofia ai le tologiina o lisi o pou o lo'o fa'apipi'iina ai le tatou upega o le Samoa National Broadband Highway fa'atasi ai ma le tau o laisene ma le pili o le eletise mo lenei lava atina'e;
- \$1.75miliona o le a fa'amatu'uina atu mo le Ofisa o le Pule Fa'atonu auā le fa'afoeina o ana auaunaga masani.

O le tausaga faaletupe o lo'o loma nei e fa'amoemoe o le a tatala aloa'ia ai le Tui Samoa Cable ma o lenei atina'e ua mafai ona fa'ataunu'uina ona o le fesoasoani mai o le Faletupe mo Atina'e a Asia, le Faletupe o le Lalolagi ma le Mālō o Ausetalia. E tusa ma le \$50miliona tala o lo'o auina mai mai nei pa'aga a le Mālō mo le tausaga 2017/18 auā lava lenei atina'e taua tele.

Atina'e mo le puipuia o lologa i le vaiata o Vaisigano

Ou te fia ta'ua lau Afioa i le Fofoga Fetalai ma Sui Mamalu o le Maota le atina'e a Samoa lea ua faamaonia e le Green Climate Fund mo le US\$57 miliona mo le puipuia o tagata ma mea totino mai aafiaga ona o lologa i le vaiata o Vaisigano. E tolu vaega tetele o lenei atina'e e aofia ai:

- i. Siitia le tomai ma auala e tuuaititia ai le aafiaga ona o lologa;
- ii. Faamalositia le puipuia o nuu ma alalafaga e ono aafia i lologa;
- iii. Faaleleia alavai ina ia vave tafe atu le vai i le sami ma faaititia lona faaleagaina o fanua ma mea totino.

O loo i ai le faamoemoe o le a amatalia lenei atina'e i le faaiuga o le 2018 pe a maea ona faatino uma konekarate manaomia.

4. Tagata Tafafao Maimoa mai Fafu

E \$11.4 miliona o le a tu'uina atu i le Pulega o Tagata Tafafao Maimoa mai Fafu aua le fa'atinoga o a latou auauanaga masani mo le faalauiloina o le atunuu. O le \$2.0 miliona o lenei tupe o le a faaagaga faapitoa mo le faamalositia o le fa'alauiloina o Samoa i totonu o Niu Sila ma Ausetalia. O atunuu ia ua ave i ai le faamuamua talu ai o loo tele naua le avanoa e siitia mauuluga ai le aofa'i o tagata tafafao maimoa mai faapea le faatupulaia o auaunaga tau vaalele i Samoa ma o le a fesoasoani tele i le siitia i se tulaga mauuluga o lea atinae i totonu o le atunuu. O le siitia o le numera o tagata tafafao maimoa mai o le a faatutumu ai tatou fale talimalo, maua ai le tele o avanoa faigaluega a o tatou tagata, ma faapoopo ai maketi e faatau atu i ai fua o faatoaga ma mea taulima.

O le a fesoasoani mai le Malo o Niu Sila i le Pulega o Tagata Tafafao Maimoa mai Fafu mo le faatinoina o le faalauiloa i Niu Sila ma Ausetalia faapea le faaleleia o isi auaunaga i le tau e tusa ma le \$4.5 miliona i le tausaga.

O lo'o iai fo'i le fa'amoemoe e amatalia aloa'ia le atina'e o le Waterfront Development i le tausaga o lo'o loma nei i lalo o se fesoasoani mai i le Mālō o Niu Sila e tusa lea ma le \$3.56miliona.

5. Fefa'ataua'iga, Pisinisi ma Alamanuia

E \$7.8miliona o le a fa'amatu'uina atu i le Matagaluega o Pisinisi, Alamanuia ma Leipa ma e aofia ai fesoasoani e fa'amatu'uina atu i fa'alapotopotoga o pisinisi tumaoti e tusa lea ma le \$200,000.

E \$4.25miliona se vaegatupe o lo'o auina mai i le UNOP auā galuega fa'atino mo le vaega o fefa'ataua'iga ma pisinisi.

6. Fa'ato'aga ma Faigafaiva

E \$14.1miliona ua fa'aagaga mo auaunaga masani a le Matagaluega o Fa'ato'aga ma Faigafaiva.

E \$3.2miliona o le a tu'uina atu i le Fa'alapotopotoga o Su'esu'ega Fa'asaienisi mo le Fa'aauauina o a latou galuega masani.

E \$6.5miliona se vaegatupe fa'ameaalofa mai le Faletupe o le Lalolagi fa'atasi ai ma le \$6.5miliona fa'a-nonogatupe o le a fa'amatu'u mai i le tausaga fou aua le fa'amae'aina o le poloketi a le SACEP mo le atina'e o faatoaga. O le a fa'aauauina fo'i le Poloketi mo le Atina'e o Pisinisi tau fa'ato'aga (Agribusiness) i lalo o le fesoasoani mai i le Faletupe mo Atina'e a Asia ma le Mālō o Ausetalia e tusa lea ma le \$4.3miliona.

VII. VAEGATUPE LĒ FUAFUAINA

E \$15.35 miliona se vaegatupe o lo'o faaagaga nei mo ni faamoemoe le fuafuaina e ono tula'i mai i totonu o le tausaga faaletupe 2017/18.

VIII. TALA FA'AOPPO LONA LUA O LE TUPE 2016/17

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te fiafia e fa'ailoa atu i sui mamalu o le Palemene, e leai se Tala Fa'aopopo Lona Lua o le Tupe mo le tausaga fa'aletupe o lo'o fa'agasolo nei ma o lenei tulaga o lo'o atagia mai ai le fa'asoa lelei ma le pulea leleia o tupe alu a Matagaluega ta'itasi.

IX. UPU FA'AI'U

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e manatu ua tele galuega sa folafola e le Malo o lea ua faatino. Peitai e tele pea luitau o loo feagai ma le Malo. I le tausaga o lumana'i, o le a faaauau ona faatino faiga faavae ma suiga talafeagai ina ia mafai ai pea ona mautu lo tatou tamaoaiga ma maua e le atunnu soo se auaunaga latou te manaomia.

O le mea aupito sili ona lelei ona o loo solosolo lelei ma malosi lo tatou tamaoaiga i le taimi nei ma le agai atu i le lumanai. Faafetai i le Atua ua tuana'i le vaitau louloua e aunoa ma le aafia o Samoa i se afa. O luitau ia e ao pea ona tatou mataala i ai ma tapenapena ina ia tuumamaina le aafiaga o lo tatou tamaoaiga pe a afatia tatou.

E taua tele ia vaega i le Malo ma o le a galue punoua'i le Malo e fausia se tamaoaiga mautu ma le mausali mo le lumana'i. O le a faaauau ona faatino le polokalame o atina'e o loo folasia i le Taiala mo le Atina'e o Samoa 2016-2020 ina ia mafai ona tatou mitamita i lo tatou atunuu.

O lenei galuega e le o se galuega fai toatasi a le Malo. O le sa e fautele ma e manaomia le sao o le atunuu. Ou te talosagaina le lagolagosua a le atunuu i soo se auala mo atina'e a le Malo.

E fia fa'amauiina le agaga fa'afetai ma le fa'amalō i pa'aga masani a le Mālō o Samoa o lo'o saofāgā i le tele o atina'e o si o tatou atunu'u.

E avefa fo'i lenei avanoa e fa'afetaia ai le mamalu o le atunu'u mo la outou lagolagosua aemaise ai le tele o talosaga molia aua se manuia o si o tatou

atunu'u. O la matou tatalo ia iai pea le agalelei ma fa'amanuiaga a Le Atua ia Samoa atoa a o tatou alo atu i le fa'amanatuina o le 55 tausaga o le tuto'atasi o si o tatou atunu'u.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ma sui usufono mamalu o le Palemene, i lo'u agaga fa'aaloalo tele, ou te tu'uina atu ai le Tala Fa'atautu Autu o le Tupe, mo le tausaga 2017/18 mo le lauiliuina e le Palemene.

Soifua

FOFOGA FETALAI: E tusa ai ma Tulafono Tumau 133, o le a tolopo felafolafoaiga i le Tulafono Tau Faaofi o le Faatatauina o Tupe 2017/2018 e le itiiti ifo i le 14 aso, a o tuuina atu le Tala Faatatau Autu o Tupe 2017/2018 i le Komiti o Tupe Maua ma Tupe Totogi mo le iloiloina, ma toe lipoti mai i le Fono Aoa.

LAFO MO LE TAGOFIAINA O LE TULAFONO TAU FAAOFI I LE TULAGA FAANATINATI

Susuga Hon TUILAEPA AUELUA FATIALOFA LUPESOLIAI LOLOFIETELE NEIOTI AIONO GALUMALEMANA Dr. SAILELE MALIELEGAOI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e tusa ai ma Tulafono Tumau 45(n), ou te faatu le lafo, *Ina ia tagofia e le Fono Aoa i le tulaga faanatinati le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 ona o ni mafuaaga taua tele.*

Faaluaina e le Minisita mo Faatoaga, Vaomatua ma Faigafaiva ma le Minisita mo Galuega, Felauaiga ma Atinae Esee.

Na faamaonia le lafo.

TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE TULAFONO O TIUTE O FAAILOGA TUSI 2017 – faitauga muamua

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 i lona faitauga muamua.*

Faaluaina e le Minisita mo Aoga, Taaloga ma Aganuu ma le Minisita mo Faatoaga, Vaomatua ma Faigafaiva.

Na faamaonia le lafo ma faitauina le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 i lona faitauga faalua.

TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE TULAFONO O TIUTE O FAAILOGA TUSI 2017 – faitauga faalua

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le*

Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 i lona faitauga faalua, ma ou te fia tautala faamalamalama i ai.

Faaluaina e le Minisita mo Aoga, Taaloga ma Aganuu, Minisita mo Fesoootaiga ma Faamatalaga Tekonolosi ma le Minisita mo Faamasinoga ma Pulega tau Faamasinoga.

FOFOGA FETALAI: Ia ma o le avanoa foi lenei e tuuina atu i lau Afioga i le Minisita o Tupe e te saunoa faamalamalama ai i le Teuteuga o le Tulafono Tau Faaofi.

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, faafetai mo le avanoa e fai ai sina faamalamalamaga puupuu lava e tusa ai ma lenei Tulafono Tau Faaofi. Ou te talitonu o lea sa maua le avanoa i le aso ananafi e faatalanoa ai le toatele o sui usufono mamalu o lenei Palemene le suiga o lenei Tulafono Tau Faaofi, faatasi ai ma nisi o sui o le Matagaluega o Tupe sa fesoasoani ma galulue faatasi ma le Matagaluega o Punaoa Faalenatura ma le Siosiomaga faapea ma le Matagaluega o Tupe Maua ma le Ofisa o le Loia Sili i le tapenaina o lenei Teuteuga ua faataatia.

E laitiiti lava lau Afioga suiga o lo o i ai, muamua, o le teuteuga o le fuaiupu 2, o le auala i le toe faatupeina o upu i le auala lea pe faapefea ona define le tulaga lea o faaupuga o aseta o tupe faavae ma tupe faasili faavae.

Lona lua, ina ia teuteuina ai le Vaega 4 o le Tulafono Autu ina ia i ai le noataga o le a fia faatau atu lana aseta ma e ono maua ai ni tupe faasili e faapena ona tatau ona tuuina atu faailoga e tatau ona tuuina atu le pepa mo faamaumauga ma faailoga faaletulafono i le Ofisa o le Punaoa Faalenatura ma le Siosiomaga faapea le Ofisa o Tupe. E pei o le taimi lenei o lo o fai pea le tulaga lea, ae talu ai ona o le tulaga ua faatau le totagiina o le capital gains tax, o lea ua i ai le fuafuaga ma le teuteuga lenei ina ia mafai ona tapa muamua se faamaoniga mai le Matagaluega o Tupe Maua ua uma ona totogi le lafoga po o le saofaga lea i luga o le capital gains tax, ona faatoa aumai lea e faamau i faamaumauga a le Matagaluega o Tupe faapea le Matagaluega o Punaoa Faalenatura ma le Siosiomaga.

Na pau lea o le mataupu, e laiti le teuteuina o le Tulafono Tau Faaofi lau Afioga.

FOFOGA FETALAI: Malo faafetai. Ua tatala foi le avanoa i le paia o le Palemene i o latou finagalo e fia faaalua i lenei Teuteuga. Ou te tapa le sui usufono mamalu mo Alataua Sisifo.

Afioga ALIIMALEMANU ALOFA TUUAU (Alataua Sisifo): E faatalofa atu i lau Afioga i le Fofoga Fetalai Samoa faapea lau Afioga i le Palemia ma sui usufono mamalu o le Palemene ma Samoa ua potopoto mai faapea foi Samoa o faafofoga tapuai mai aemaise le matou itumalo o Alataua Sisifo i le faafofoga tapuai mai a le itumalo.

O le Tulafono Tau Faaofi ua folasia i le Maota, ou te talitonu ina ia maua ai le avanoa o le Matagaluega o Tupe Maua e ao ai tupe mo tupe faasili i luga o le faatauina o aseta po o capital gain. O le atugaluga i le aumaiga o lenei Tulafono Tau Faaofi o le Tiute o Faailoga Tusi, ona o lea e maitau atu o lo o tapenapena mai isi Tulafono e fesootei po o Complimentary Bill, ma o lo o

faagasolo foi revenue reforms, pe sa le alagatau ona aumai faatasi as a package, aumai faatasi uma e faigofie ai ona lauiluina faatasi ma isi Tulafono fesootai o isi Tulafono talafeagai. E le gata foi i lea o lo o talia foi le Tulafono o Tau Faaee Atu - Fees and Charges, e fesootai uma lava Tulafono nei. Na pau lava le atugaluga o lenei itumalo, o lea e faapea seiloga e faamaonia mai e le Matagaluega o Tupe Maua ua uma ona totogi le tau faasili i le faatauina o aseta po o le capital gain, ona faatoa mafai lea ona tuuina atu le stamp duty. E lua la nai atugaluga. Ae faapefea mea o taavale lea e faatau atu, o lea e i ai a tatou avanoa lea e ave ai tiute e le totogia ai ni tiute, duty free e mafai ona latou faatau pe lua tolu e leai ni tiute, e leai la ni tiute o mea na. E faapefea la ona iloa e le Matagaluega o Tupe Maua o lea ua faatau le taavale lea i le tau tele, o lea e le o mafai ona iloa le capital gain o na aseta aua e leai se stamp duty e toe tagatagai ma silasila i ai lau Afioga i le Minisita faapea le Minisita o Tupe Maua i ia tulaga i na ituaiga aseta.

O le isi foi tulaga, a faapea nei la o au lea le isi tagata lea e faatau le fanua a o lea ua avatu nei ua taofia i o le faatauina o le totogiina o le capital gain, ona fai ai lava lea o dispute o feteenaiga nei a o lea ua leai se avanoa o au lea lea e faatauina le fanua ina ia vave ona maua mai le fanua e faamau ai lau mokesi lea e faatau ai le fanua.

O nai atugaluga na o lenei itumalo e toe tagatagai ma lauilu i ai a oulua Afioga i Minisita mo nisi Tulafono agai i luma ina ia aumai atoatoa ma tulafono fesootai ina ia faigofie ai ona vaavaai ma faia i ai ni manatu o lenei Itu.

Ma le faaalalo lava lau Afioga i le Fofoga Fetalai. Faafetai lava mo le avanoa.

FOFOGA FETALAI: Tulai mai le sui usufono mo Vaimauga Sasae.

Afioga SULAMANAIA FETAIAI TAUILILI TUIVASA (Vaimauga Sasae): Faafetai mo le avanoa i lau Afioga i le Fofoga Fetalai. E faatalofa atu foi i lenei taeao manino i lenei Itu i le afio o lau Afioga i le Palemia, aemaise foi le afio o Afioga i Minisita ma Minisita Lagolago aemaise foi le paia i afioga i alii ma tamaitai sui usufono o le Palemene o Samoa.

Ou te fiafia ou te tulai e lagolagoina lenei Tulafono Tau Faaofi ua opea nei i le Maota. Faafetai aloaia i le Minisita o Tupe aemaise foi o le Minisita o Tupe Maua ma le Minisita o le MNRE ua fai se Tulafono ina ia mafai ai ona maua lafoga ia e le i maua pei o le capital gains. Ou te matuai faafetai lava au ia ona e leai se malosiaga o le Matagaluega o Tupe Maua latou te mauaina ai le au faatau fanua ia lea e o faatau ma toe maua ai latou tupe maua po o tupe faasili. Ae ou te faafetai atu i le Alii i le maemaea ma le tofa mamao a le Minisita o Tupe ua mafai ai ona fai se faatofalaiga lea e tuufaatsi ai Matagaluega ina ia galulue faatasi ai Matagaluega a le Malo. Ma ou te tautino lava au ia, o le tax lenei o le capital gains, o lo o taaalo ai lava le au faatau fanua i totonu o le tolu tausaga lea, toe faatau ai maua tupe faasili. E leai la se malosiaga o le Matagaluega o Tupe Maua latou te mauaina ai, aua foi e le o ni tagata i le Matagaluega o Tupe Maua e tau i ai o latou ia e faatau fanua. A uma lava ona resitala i le MNRE totogi le stamp duty lea i o i le Treasury, uma. Ae ou te faafetai i le tofamamao a le Afioga i le Minisita o Tupe ua mafai ai ona faamalosiaga, e le mafai ona fai se stamp duty se i vagana ua refer mai i le Matagaluega o Tupe Maua. O lou agaga fiafia lea ua maua ai lea

seleni sa le mafai ona ausia pe mauaina. A o lenei foi paaga, o se agaga fiafai i lou sui usufono, e le gata i Matagaluega ia, a ia galulue uma lava Matagaluega a le Malo. Aua ou te tautino au ia o lea ua aumai faatulafono Tau Faaofi, a o le mea lava e tatau ona fai.

E pei o le uiga o lau tala, o le faipaaga lea a le Matagaluega o Tupe Maua ma le LTA. E le mafai ona pasiaina se taavale laupasese i le LTA pe a le aumaia le faamaoniga mai le Matagaluega o Tupe Maua o la e ua i ai lana laisene pisinisi e resitala ai ma run ai faa-taxi pe faapasi lana taavale. Ou te faafetai ai i le Matagaluega o Felauaiga i le tulaga lea na sau ai i le faiga paaga lea, ona o le tele o Matagaluega a le Malo se i tulou, e galulue lava latou ia i le latou target ua avatu e ao e le vaai i se tulaga i le aotelega o tupe lea e maua, e concentrate lava latou ia a maua lava le latou vaega.... Ae ou te faafetai lava i le Minisita o Tupe ua fai se latou maliega lea toatolu. E pei ona ou fai atu e le mafai ona maua e le Matagaluega o Tupe Maua leaga e leai ni tagata faatau fanua e o i ai. A fia faatau se fanua alu i le loia, alu i le MNRE, resitala alu i o. Ae pau le popolega lea e i ai, e pei ona saunoa foi le Afioga i le Tamaitai sui usufono nei, o le delay lava ia o le new owner lea o le a ona le fanua faapea o lea ua ou naunau lava e fia faatau le fanua o le sui ae o lea o le a delay ona o le pay ina o le capital gain a le tagata lea o le a maua lana tupe faasili.

O lona lea e talosaga atu ai i le Afioga i le Minisita mo Tupe Maua ma le tou Matagaluega, se i fai se tou process foi lea aua ne i aafia ai le new owner lea e fia maua sona fanua ona o le le alu o le tagata lea na faatau mai ai le fanua e totogi lana lafoga a ia fai se process a alu atu loa e faatau le fanua, alu loa i le Matagaluega o Tupe Maua e fai le tuutuuga e kilia mai ai ae release le fanua i le new owner aua so o se taimi lava e maua ai se fanua, se ta te fia alu lava ma fia maua mai le resitala, o le a delay ai le faiga o le resitala i le MNRE ma fai loa le stamp duty lea ona o le tuai ona totogi.

Lua, pei ona taua foi e le sui usufono pei ona saunoa nei, sa tatau ona aumai faatasi lea vaega, ona o le popolega lea e i ai, afai nei e pasia le tulaga lea o le capital gain lea e i ai, lona uiga, o se isi agai luma o lea e malamalama le tax lea e i ai, ae pei o le popolega ne i t e i ua... aua o lea e 27%...

FOFOGA FETALAI: Malie le sui usufono, se i faamalamalama le saunoaga a le Malo.

Susuga Hon Tuilaepa Auelua Fatialofa Lupesoliai Lolofietele Neioti Aiono Galumalemana Dr. Sailele Malielegaoi: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o se mea e fia faasao. O le fesili i le Minista pe sa fai ma le maemaea le Tulafono ona o le saunoaga a le sui usufono fai mai sa fai ma le maemaea le Tulafono. Ae le tali mai, leai e le i faia ma le maemaea sa fai ma le maemae. O le tulaga taua lava o le Tulafono Tau Faaofi, o le... a amata loa ona faamamalu, ona pue loa lea o le vaega lea, ae a tuu nei se i uma isi suesuega ia, o lona uiga pe alu lenei tausaga ma le isi tausaga, a, ona faatoa aumai lea. Ae o le a sao ai mea e tutupu i le taimi lenei. O lona uiga, o lea e lelei lava le Tulafono, sa tatau ona aumai le Tulafono lenei i le tausaga le la ua tuanai atu, ae lea la ua faamuamua mai lea vaega, e alu foi lea o lea e alu le tatou Tulafono i le upu foi lele e masani ai toaiina, o le faasolosologa sue. Uma mai lea mea sau, uma mai lea mea sau, ina ia maua ai nai seleni e faagasolo ai a tatou galuega. O la e faafogafoga mai le atunuu, e le aafia uma

lava le toatele, e toaitiiti lava le vaega lea e aafia, a o le vaega e maua tupe, a ia le vaega lea e aafia, e aoga foi le pue, ia aua na o le mauoloa lava e i ai o latou fanua e faatau atu i isi. E tatau lava ona puepue le vaega lena, ia ma vave maua loa, ma vave maua i le taimi lenei, se i fai ai ia le tele o mea ia tou te pisapisao mai ai e tatau ona fai.

Ae lea foi ou te faalogologo atu, o le saofaga. O le mea lea ua sese ai mea o le sese o le faaupuga, o le faaupuga sao lava lea ua aumai, e le o se lafoga ae o le saofaga, o le sao o le tagata i lona Malo faapelepele i lona Malo pele o Samoa.

FOFOGA FETALAI: Ia, tulai mai le sui usufono.

Afioga SULAMANAIA FETAIAI TAUILILI TUIVASA: O le saunoaga a le Afioga i le Palemia i le maemae, e pei o le uiga o lau ia tala, o le ofoofogia o le tofamamao ma le faatofalaiga a le Afioga i le Minisita, e tusa o mea silisili sa vaai i ai le Minisita lea o Tupe lea ua i ai se faatofalaiga lea ina ia galulue faatasi ma le Minisita aulelei o le Matagaluega o Tupe Maua ma le Matagaluega o le Punaoa Faalenatura ma le Siosiomaga.

E faaiu atu ai se manatu o lenei itumalo, e momoli atu ai lau faafetai, pau lava lena o le popolega sa i ai, ona a faapea nei e pasia, ia ae lea foi e le o aumaia i totonu ia e pei o le agaga autu lava ina ia maua le lafoga lea o le tupe faasili. Ae o lea e pei e le o aumaia i totonu e le Matagaluega e pei ona ou fai atu o le Tulafono lea pe na o le 3 tausaga e te faatauina ai le fanua ma tuuina i totonu ae pei o le talosaga a le sui usufono, pei e manaia le tuu atu i tua. Pei ua vave lea 3 tausaga ae manaia le tuu i tua foi lele po o le 10 tausaga e te faatau ai ma e umia pea le fanua faatoa e toe faatauina, ia ona mafai loa lea ona tax oe i le rate lea o le 27, ia a o tua atu foi o lena tausaga ia e i ai, pe a ova ma le 10, ia aua ne i toe apply ai le 27 ae ia fai se isi tax e tau faamamaavega ai i le atunuu aua e pei ona ou fai atu, o le pisinisi lea o le lisi, e pei ona saunoa foi le tama o le atunuu, e le o toatele ni tagata ae o tau o fanua nei, ia e fai lava sina maoae.

Ae pei o lenei itula, ou te faafetai atu ai i le Afioga i le Minisita o Tupe Maua ma le Minisita o... o le agaga foi o lenei sui usufono, ina ia galulue faatasi Matagaluega o lea foi faatoa vaai atu i le Tala o le Tupe, ia e fai lava sina utiuti, ae lea ua aoga lenei tulaga ua faatupu manatu mai i lenei taeao i isi tax ia e le i maua, ia o le a mafai ona saofaga ai ia nai faifeau, e leai ni mea a nai faifeau, ae ave ifo lea mea e faalava ai nisi vaega o lo o i ai. Ia manuia le Fono i lau Afioga i le Fofoga Fetalai ma le paia o le Maota.

FOFOGA FETALAI: Ia, tulai mai le sui usufono mo le Nuu Taulaga Sisifo.

Afioga FAUMUINA ASI PAULI WAYNE FONG (Itumalo Tu Taulaga Sisifo): Faafetai lava i lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ia e faapipii atu foi le faafeiloai i lenei taeao, i le mamalu o le Maota Fono, i le la foi itu i le Afioga i le Palemia ma le mamalu i Minisita. Ae o le a tuu sao atu se manatu lau Afioga i le Fofoga Fetalai i nai mataupu foi e uiga i le Tulafono ua taatia nei i le Maota Fono.

O le mea muamua lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e le tele tele ni eleele e aafia ai i lenei Tulafono, ona e le tele ni fanua tumaoti, e sili atu le tele o

fanua tau Samoa. Ia a fuafua foi la i le tulaga o tupe maua a le Malo, ia ona popole ai lea i le tulaga lea i ai latou o lo o pito i lalo i le tulaga o le maua o le tupe e faatau ai le fanua.

O le toatele o le tupulaga ua iu mai i aoaoga ma i latou o le a fia faatau fanua, ia ma i latou foi e vaivai le galuega o lo o i ai, o le a toe faaopoopo foi i luga le isi tau e toe taugata ai le toe faatauga o fanua nei. O lona uiga, o i latou lava e pito i lalo o le tulaga tau tamaoaiga po o i latou e maua le seleni, o le a faafaigata ai foi ona faatau o latou fanua ona o lea foi ua toe faaopoopo i luga isi tulaga ia.

O le mea lona lua, pau lava lea o le aia tatau sa i ai i nai tagata o lo o i ai o latou fanua tuumaoti. O le o e faatau a latou fanua e toe sue ai se isi tupe e toe faatau ai se isi fanua. Ia ae o le tulaga lea la i ai, lea foi ua aapa mai lo tatou malo e aoao atu nai seleni e maua mai lea tulaga.

O le isi mataupu e fia tautala i ai, o le tulaga lea i lisi a le malo, po o lisi o fanua Samoa o lo o tuu atu i ai latou te lisiina fanua. Po o i ai se fuafuaga ina ia faaopoopo ai i luga stamp duty i luga o lisi nei ina ia mafai foi ona aoina mai ai tupe i luga o lisi o fanua tau Samoa, ina ia mafai ona ogatasi uma ai aua le auunaga lenei.

Ia ma le mataupu mulimuli, o le tele o fanua tau Samoa o lo o pule ai le sao o le aiga, o lo o i lalo o le suafa o le pule faa-Sao. Tuu i ai ma se stamp duty i le sao o le aiga e ona fanua nei aua ou te fai atu foi o le matua tetele foi e le iloa pe tele atu tupe a le Malo e maua mai i fanua ia i lo tamai fanua laiti ia lau Afioga i le Fofoga Fetalai lea o lo o tau fai i le taimi nei.

O nai manatu na e tuu atu, ae manaia foi masalo pe tele ai lava se tupe a le Malo e maua mai i le stamp duty o fanua tau Samoa i lo o lo fanua tumaoti ia. Ma le faaaloalo lava lau Afioga.

FOFOGA FETALAI: Malo, ia tatala pea le avanoa. Ia tulai mai le sui usufono mo Vaisigano Nu.1.

Tofa LOPAOO NATANIELU MUA (Vaisigano Nu.1): Faafetai i lenei taeao fou faapea foi le Afioga i le Palemia faapea foi le Kapeneta, Minisita Lagolago ia faapea foi le paia maualuga o le Maota nei.

E faatalofa atu foi i Faauluuluga o Matagaluega a le Malo, e faatalofa atu foi i le tapuaiga a lou itumalo, Tapaau ma le Gafa, Safune ma Taulauniu, Tapu ma Lealiifano ma le Toalima ia faapea foi le paia i Aiga ma Salafai.

Ia o lea e maitauina o se mea foi lele e faifaipea le Tulafono lea, ua na o sina vaega lea e aumai e tilotilo po o a nisi mea e oso ifo i se taimi lumanai ona faapena lea ona toe sui sui. Ae i ai le manatu, ona o le aafiaga lava o le tagata lea e faatau le fanua. A faapea o se fanua e umia e se kamupani, ia lea la e faatau nei ia Iuni e le tagata le fanua, ae faapea o le kamupani o lana balance state, ae o le aso e fai ai ana faamaumauga o ana tupe maua ma ana tupe alu, ia ma le polofiti o le tausaga i le faaiuga ia Tesema, o lona uiga la e taofi lava le certificate lea seiloga e oo i le taimi lena e fai ai ia tulaga faapea.

E pei e i ai se manatu foi lea, e i ai se teuteuga laitiiti i le Tulafono ma aiaiga faapena e mafai ai ona i totonu o le Matagaluega o Tupe Maua i se feutagaiga manino ma le Matagaluega o Tupe aua e le natia lau Afioga e pei ona i ai faamalamalamaina le Tulafono lea ananafi. E pei e foliga mai e le ogatasi le futia ma le umele, pei e le i ai se, e le o galulue faatasi, i le sauni mai o le tulaga lea e uiga i le teuteuga o lo o tuuina mai e le Afioga i le Minisita o

Tupe. Ia ae i ai le manatu e i ai nai isi tulaga na e tilotilo ma silasila i ai le Matagaluega uma nei e aafia i le Tulafono lenei.

O le isi tulaga lau Afioga e silasila foi mo fanua nei e maua nei le sitiseni o le isi tagata Samoa o le isi tagata faatoa maua nei ae faatau le fanua taeao, oo i le tausaga fou toe faatau atu i le isi tagata faatoa maua le sitiseni. E i ai le tulaga faapena e tatau ona i ai se puipuiga mo nai o tatou eleele ma nai o tatou tagata, ia ma faateleina lava ma maua ma mautinoa le aofaiga o tupe maua e faateleina ai le auunaga a le Malo i ona tagata.

Ia faaiu atu ai sau faamatalaga, faamalo atu i lau Afioga i le Minisita o Tupe mo le Tala o le Tupe folasia i lenei taeao fou. Faafetai.

FOFOGA FETALAI: Ia tulai mai le sui usufono mo Faleata Sisifo.

Tofa LEALAILEPULE RIMONI AIAFI (Faleata Sisifo): Faafetai i le Fofoga o le Fono, uma foi le faamalo ma le faafetai i le Afioga i le Minisita o Tupe i le Tala o le Tupe matagofie i lenei taeao.

O le manatu, ou te lagolagoina le Tulafono. O au foi le isi sui ua leva ona lauga ai i le tulaga lea. Pau lava lea o lau tuualalo i lau Afioga i le Minisita, pe le mafai ona fetuunai le lafoga i lau tilotilo, o nai tagata foi ia lea faatoa o e faatau fanua., aua e le toatele nisi o i tatou e faatau pe na o le tasi lava ia latou fanua uma. Ae o le mea la lea e tagai i ai, i nai tagata ia e o atu e o lea ou te tautala lava au nao fanua. Aua i lou talitonuga, o le a i ai se impact, o le a i ai se fetuunaiga o tau o fanua ona o le lafoga. Pe le mafai la ona tilotilo i fanua i le value lea \$100,000 agai lalo, pe toe fetuunai le lafoga, aemaise lava i private i nai tagata taitoatasi. A o pisinisi ma isi fanua tetele, ma fanua ia e ova atu i luga ma faasolosolo i kuata miliona ma alu atu i luga, lea ua taou iloa e pei o commercial, ona talafeagai lea ma le lafoga lea.

Ae i isi fanua ia e i lalo mai, tai kuata eka ma isi fanua ia e i lalo mai o le \$100,000, aua i lou talitonuga, o le a tuu i luga e le tagata le faatau le fanua ia le tax lea. E pay e le tagata lea e faatau le fanua lea, ia o le mea lena tatou ou te auai, ae se i toe fetuunai la pe mafai ona toe tagaai i ai se bracket mo nai tagata na e i lalo ifo i tulaga o fanua nei. O le isi mea e tagai i ai lau Afioga i lau maitau lea ua sii le stamp duty lea e lei leva atu, o le tele o fanua ia i lou lava talitonuga, ua i ai fanua foi ia ua ave faameaalofa. E pei ua faa gift le transfer o fanua ina ia avoid ai le mea lea. E tatau la ona tagai lelei i ai lau Matagaluega ma le tulaga i isi vaega ia aemaise foi la le transfer aua o lea ua i ai le tatou UTOS ma shares lea ua i ai aua e mafai ona transfer shares ma mea faapenei e le tele o tagata ma fanua, ina ia avoid ai le tax lea ua tuuina mai, ae ou te lagolagoina le tax, ae se i tagai la i nai isi vaega ia, ina ia mafai foi ona faasoa mo nai tagata vaivai, aemaise tagata lea faatoa faatau latou fanua.

Ma le faaalalo lava, faafetai.

FOFOGA FETALAI: Malo, faafetai. Ia tuu atu le avanoa i se isi sui usufono. Tulai mai le sui usufono mo Palauli le Falefa.

Afioga Hon FAUMUINA TIATIA FAAOLATANE LIUGA (Palauli le Falefa): Faafetai i lau Afioga i le Fofoga Fetalai, faafetai foi i le Afioga i le Palemia ma le mamalu o le Kapeneta. Ia aemaise foi le fonu mamalu a Samoa. E muamua ona ou faafetai i le Afioga i le Minisita o Tupe mo le Tala o le Tupe, faamalo. Faamalo le galue faamalo foi le saili.

E puupuu lava sou au taofi, ou te lagolagoina foi le Tulafono, pau lava le mea o lea ou te tilotilo atu i i, e le o taua ai ia Teuteuga o le Faaailoga Tusi lea sa fai po o le 5 i le 6 tausaga talu ai, lea sa toe faatulaga ai ia tiers pe 3 pe 4, e fua i le value o fanua. Lea e aumai i i o Stamp Duty Amendments, ae lea e pei e foliga mai i saunoaga, e le o stamp duty lea e talanoa i ai, o lea e talanoa i saofaga e pei ona saunoa nisi o sui usufono, faapena foi i le Afioga i le Palemia. O saofaga i luga o le faatauina o fanua i tupe faasili po o tupe mama i le faatauina o fanua.

Ou te lagolagoina le Tulafono, ona o au ia e pei e ala la ona fai sou manatu ona o le tulaga lea e pei ona tau maua mai e le sui usufono mo Faleata Sisifo, e i ai ia taimi ia e tatou te avea faameaalofa ai fanua i a tatou fanau. Ia o le tulaga la o lau fesili e fia maua se tali, pe o le a la le value e fai ai le lafoga? Aua o lea e ave e leai se tau, pe ave i le valuation i le taimi e ave ai? Ia pe free of saofaga le mea lea, aua ou te iloa e leai lava se isi i totonu o lenei Maota, e leai ni agaga faapena, ua laki tatou fanau ua mafai ona tatou avea i ai fanua. A o tatou, e leai lava ma se mea na aumaia ia tatou, na tatou o lava tatou e taumafai, ia lea ua maua nai faamanuiaga, ae pei o le fesili lena lau Afioga i le Minisita.

Ia aua so o se matua lava, o lona ia lava lea manatu, e le toe faapologaina tamaiti e tatau ona ave i ai se fanua. A tele foi ni a latou tupe i se taimi mulimuli, ia toe aumai se mea ma ta ita. Ae ia manuia tele le tatou Fono i lenei aso, faafetai.

FOFOGA FETALAI: Malo faafetai, ia talu ai ona o lea ua tatou toai taunuu i le tatou malologa masani, e i ai le manatu o le a faataatiaese galuega a le tatou Fonotaga ona o le tatou malologa masani.

Na faataatiaese Taulumaga a le Fono Aoa Faitulafono i le itula e10:38 i le taeao ma toe faaauau i le itula e 11:17 i le taeao.

Na toe faaauau felafolafaiga i luga o le faitauga faalua o le Tulafono Tau Faaofi o Tiute o Faailoga Tusi 2017.

FOFOGA FETALAI: Ou te faasilasila atu ua toe amatalia nei Taulumaga a le Fono Aoa Faitulafono. Ua ou manatu ua maua le faasiliga malosia aua le faaauauina o le tatou Fonotaga.

E faia le tatou malologa ua maea ona saunoa le Afioga i le sui usufono mo le itumalo o Faleata Sisifo. Ma ua manatu e le o toe toatele foi nisi o sui usufono e fia saunoa i lenei Teuteuga. E maitau atu o lo o fia tulai mai le sui usufono mo Falealili Sasae.

Tulai mai le sui usufono mo Falealili Sasae.

Afioga FUIMAONO TEO SAMUELU TEO (Falealili Sasae): E manatu o lea ua maea palegaauau le taligasua ma le tauteaga a le Afioga i le Palemia aemaise foi o le paia sauoo o le Maota o lo o ee papaaao.

E faatalofa atu i lau Afioga i le Fofoga Fetalai.

FOFOGA FETALAI: E faamalulu atu i le sui usufono mo Falealili Sasae, ua fai sina vavae o le tapa o lau Afioga. Ae ui i lea e i ai le manatu o le a tofa malie, ae ou te manatu e ao ona tuu muamua le avanoa i le Afioga i le Palemia mo sona finagalo ona tuu atu ai lea o le avanoa i lau Afioga.

Ou te tapa ma le faaaloalo lau Afioga i le Palemia.

Susuga Hon TUILAEP AUELUA FATIALOFA LUPESOLIAI LOLOFIETEELE NEIOTI AIONO GALUMALEMANA Dr. SAILELE MALIELEGAOI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e taua tele ia te au le manatu lea i le Tulafono Tau Faaofi lea o lo o tatou talanoaina nei.

E pei ona saunoa i ai se tasi o sui usufono, o le isi lea o auala e avoid ai. O le upu lea avoid, a v o i d e alo ai ma le totogiina o lafoga po o le saofaga i luga o tupe faasili mai le faatauina o fanua. O le nofo o le toeaina e ona fanua ma faasoa i lana fanau. O le taua ia o le vaega lea. A o le agaga o le Tulafono ia pu'e le transaction, pu'e le gaoiga lea i le taimi e faatupe ai le aseta, aua o tupe e totogi ai le lafoga. E leai se lafoga po o se saofaga e mafai ona totogi pe a le faaliu tupe. E sao ai la le tulaga lea, a faasoa e le toeaina foi lele atamai ona eleele i lana fanau, e leai se mea a le Malo e maua, ma e le mafai foi ona totogiina se lafoga aua e leai se eleele o faaliutupe. E pei la o le tulaga lena, o lea e mafua mai ai ona fai e tagata ia le faiga lea. A o le vaai a le Malo, e leai se mea e popole ai i lena mea, leai se mea e popole ai, leaga o le natura o le tagata, e maua loa ni mea tetele faapena faaliutupe loa. E pue la i le taimi e faatau ai.

E i ai le isi tamaloa na faasea lava a o ou faalogo i ai. Fai mai le faasea a le tamaloa, "E tele lava ona fanua, o au lea toetoe ina a valea le ulu" Ou fai atu, "aisea?" Fai mai, "Ua ou nofo ma faasoa ou fanua i lau fanau, e toaono ea tamaiti. Ae taofi lava le vaega o le fanua e aupito sili ona pele ia te au i lou atalii e aupito sili foi ona pele ia te au i lau fanua uma, ona e toe lava o ia lea ma te nonofo na te tausia au, o a mea ou te manao ai ou te tapa i ai, e tu lava i ou tafatafa. Ona ou faasoa lea o mea uma, a o le mea lea e tu ai le fale, le eleele e pele ia te ia na fanau mai ai uma lana fanau, ua foai lena i lona atalii. Pe a ma le tolu ea masina ae ua te i si toeaina i le o atu o tagata fua le fanua. Ou fai atu, o le a le tou mea ua fai? Sue se mea e te alu i ai o lea ua matou faatauina le fanua mai lou atalii. Fai mai lea o le toeaina, "Sole lo'u pulali akalii, se i fai foi ae ua ou oti, ae o le fai lava lenei a o lea ou te ola ma ou pupula atu i ai. O le a ou alu nei e fai lau talaiga, o outou uma lava lea e i ai outou eleele, aua aua aua ne i outou faia se mea faapena, leaga o le natura lea o le tagata. Ia e manatua lou atalii e fai foi lona ia toalua, e ese foi le leo la e alu ane i ai, e i ai foi laua mea e mananao i ai. E le iloa pe ua leva ona fia o e taamilo i le lalolagi, ae maua loa le fanua ua tea atu ia laua, ona pule ai lea aua e leai se feau a le toeaina e toe apaapa atu i ai. O le mea lena o lea e tutupu e ala ai ona le popole i ai le Malo i aga ia. O lea foi la e faaoga ai le upu... O ituaiga faiga la ia faapea o lea e i lalo o le Tulafono e faalupe o tax avoidance e le o ni solitulafono. Tax avoidance e aofia ai mea ia, Tax avoidance e aofia ai foi ia Tulafono ia e faamatuu atu ai ia lafoga ia i latou e fia fai pisinisi. O se faamaite a le Malo i tagata e omai e fai pisinisi ina ia tele ai galuega e maua. Ona faapea atu lea o le Malo, o le a le totogia ia tiute i taavale ia e moomia, o le a le totogia ni lafoga i uluai tausaga e galue ai ma maua ia tupe maua ina ia mafai ona toe fo'i plowed back o lona uiga e toe

faaaoga ia tupe maua ia e saga build up ai, e saga faalautele ai le pisinisi ma tele ai le manuia o le atunuu e maua ai.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ua ala ona ou tulai atu ona e lua concepts ia e eseese, o le Tax Avoidance ma le Tax Evasion. O le galo o le totogiina o le lafoga i le foi lele, se tulaga solitulafono, o le solitulafono la le mea lena e te falepuipui ai. A o le faaaoga o le Tulafono o i ai ina ia le totogia ai se lafoga e le afaina la le tulaga lena. Ae e pei ona ou tulai atu, e le popole le Malo i le tulaga lena o lou nofo ma faasoa, aua i luga o le experience o le Malo, e te nofo loa e faasoa, e le umi lava ona faasoa ae faatau uma loa mea uma, i le tulaga foi lele, aua e eseese lava fanau ma mea foi e mananao i ai latou. Aua a outou silasila i le tele o nisi o pisinisi sa ola i le 1930 ua leai i le taimi lenei, 1950 le anoano o le mau pisinisi na i ai i lena taimi ua a? Ua leai i le taimi lenei. E i ai foi la pisinisi o lea e matua malolosi i le taimi lenei, le isi 10 tausaga ua leai foi, ona o le tulaga lena i le natura o mea, i le vave ona faaliutupe ona o isi foi mea o lo o moomia e le fanau po o faipisinisi lava latou. Ae pau lava le mea a le Malo o le mafai ona tapa loa tulaga ia, ina ia mafai ona maua mai ai seleni e fai ai atinae e manuia ai le atunuu atoa. O lona uiga o oe o le tagata o lea e tele le malosi o lo o ia te oe, toetiiti lava a e avea umaga fanua o le atunuu, ia tasi lena o mea na ala ai ona fai mea ia o death duties o tiute o tagata ua maliliu, e mafai ai ona talepe eleele la e nonoa i lalo o i latou e maua mea, ina ia mafai ai ona faamatuu atu eleele na i le lautele o le atunuu.

O le ala lena o lea a tatou toe foi i tua i le 1950, e toaitiiti lava o tatou tagata mai tua na e i ai eleele, ona sa i ai le death duty, o le tiute lena o le oti. Faasolo faasolo mai loa lea, fesui ai loa Malo nei i le 1987 soloia loa i ina le death duty e le faigamalo Soofaatasi. Ou te manatua i le taimi na ou lauga ai i totonu o le Palemene lenei, ia outou alolofa e faigofie ona talepe le mea ae faigata ona toe rebuilt, ae na talepe lava, talepe lava i le taimi lena. O lea la ua tatou faasolo mai lava i le taimi lenei, o lea lava tatou te i ai.

Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, e tele mafaufauga na alu i le fausia o le Tulafono lenei, ma o lena ua faafofoga mai e le faapea e aafia le atunuu atoa. Ae na o nai tagata toaitiiti e aafia ai, ina ia mafai ona maua mai ai se seleni e faagaioi ai lo tatou atunuu.

FOFOGA FETALAI: Malo faafetai. Ou te manatu ua tele ina manino mea sa faapena ona laga e sui usufono mamalu i le faamalamalamaga, ma ua tuutiitia ai foi avanoa i le saunoaga manino a le Afioga i le Palemia e tusa ai o Teuteuga o le Tulafono.

E ui i lea, ou te tapa lau Afioga i le sui usufono mo Falealili Sasae e faaaau le saunoaga e tusa ai o le Teuteuga o le Tulafono Tau Faaofi.

Afioga FUIMAONO TEO SAMUELU TEO: Faafetai i lau Afioga i le Fofoga Fetalai. E manatu ua alagatatau le tuu o le avanoa i le Palemia, ona e lima au fesili sa i ai a o lea ua tali le fa. O lea la e toe tasi lava si mea e fia manino, e fesili atu ai i le Afioga i le Minisita, o le tulaga foi lea i tatou uso ma paaga foi ia e faigaluega i totonu o le tatou atunuu, e aafia ai mea o diplomatic mission, e i ai a latou taavale foi ia e aumai i totonu e aunoa ma ni tiute e totogia, ona oo lea i le taimi e faatau ai, po o i ai se vaega foi lele e fesootai ai e monitor ai le vaega lea i tupe faasili. Aua ou te talitonu e le o maua ia vaega ia i le tau e toe faatau ai.

E pau lena o le fesili lea sa tauala atu ai. Ae faafetai ua manino ma malamalama le tele o isi vaega e pei ona fofoga i ai le Palemia. Faafetai mo lou avanoa.

FOFOGA FETALAI: Faafetai. Se i tulai mai le sui usufono mamalu mo Anoamaa Sisifo.

Tofa Hon LAUOFO FONOTOE NUA FESILI PIERRE LAUOFO (Anoamaa Sisifo): Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te manatu foi e puupuu foi se lagona e faaleoina.

O le a ou le toe tautala i finagalo foi ia ua maea ona faaalua, e auai foi lou manatu. Ae pau lava lea o si vaega puupuu ou te tulai atu ai, o nai fautuaga e tasi pe lua mo le Afioga i le Minisita, i le tulaga o le faagasologa o le faatinoga o le Tulafono.

O le Tulafono o se Tulafono lelei, ma e le o se Tulafono fou foi, ua leva ona i ai le tulaga lea o le Capital Gains Tax. Ia faasao mai ai au e le Afioga i le Minisita pe afai e sese lou manatu, o se fanua foi lea faataitaiga o se fanua faatau mai i totonu o le tolu tausaga, ona e tago lea toe faatau ese atu. A maua la sau tupe faasili e totogi la le 27%, e le tagata lea na faataueseina atu le fanua, o le owner sa i ai le fanua. E pei o le tulaga lena o lea ou te tau manatua i le Capital Gains Tax o tulaga ia, aemaise le tulaga i fanua.

O nai fautuaga pupuu mo le Afioga i le Minisita, ou te tilotilo i le vaega lea mo se puipuiga (protection) mo le tagata faatau mai po o le buyer faapea foi le faletupe (bank), pe a faapea o lo o nono mai se tupe mo le faatauina o le fanua. Aua o lea ou te vaai atu o le mea o lo o i ai le tatou Tulafono Tau Faaofi, o le tagata lea o lo o i ai le responsibility e totogi le capital gains tax, o le tagata lea sa own ina le fanua, o lona uiga o le tagata lea na faataueseina atu le fanua po o le seller. O lea ua maua lana tupe faasili. A ia manatua foi la tatou a faatau le fanua ona ave lea o le purchase price po o le tau o le fanua i le tagata lea e seller o le seller e totogia le capital gains tax.

O le tulaga la lea e mafua ai se manatu, se i silasila ane aua o lea e leai ni Tulafono Faatonutonu, atonu o vaega uma ia o le a aiaia i faiga faavae a le Matagaluega ina ia aua ne i faaletonu le buyer. Tuu atu le tupe foi lea o le fanua ae sue atu le buyer, leaga e toatele foi lava le au faaletonuga lea e feoai solo. I te i ua sue atu le buyer e alu e totogi le capital gains tax a ua leai se buyer, I mean le seller, ua sola le seller, le tagata lea sa umia le fanua. Se i silasila la i tulaga ia ina ia i ai se puipuiga mo le buyer. E faapea foi la le tulaga i faletupe, aua o tupe foi ia e nono mai faletupe, e moomia foi e le faletupe se puipuiga mo latou. O le tulaga lea o le mokesi pei ona saunoa se tasi o sui usufono mamalu, e le mafai foi ona resitala le mokesi pe afai e le mafai ona resitalaina le fanua, le buyer.

E pei la o vaega ia masalo ai o se fuafuaga a le Matagaluega o le a aiaia ai i faiga faavae. E pei o le mafuaaga lena o le tulai atu e momoli atu se manatu ma faamauina se fautuaga i le vaega. A o lea foi ua uma ona saunoa se tasi o sui usufono i le tulaga o le delay ma ni tualga e tulai mai ai ni feeseeseaiga i le totogiina o le capital gains tax, ma se i silasila lelei ifo i tulaga ia. Ia aua manatua o le tele o fanua ia ou te vaai atu e pei e agai i ai le pue a le Tulafono lenei, o le vaega lea e tele lava le aufaipisinisi ina ia aua ne i tulai mai ni faafitauli e faavaatua ai le sologa lelei o le atinaeina o pisinisi a le atunuu ma aafia ai ma faletupe.

E pei o nai fautuaga ia i lau Afioga i le Minisita o Tupe se i silasila i ai i le faatinoga o le Tulafono Tau Faaofi i le tulaga tonu lena pei ona taumafai atu ai se manatu. Ae faafetai i lau Afioga i le Fofoga Fetalai mo le avanoa. Ia manuia le Fono.

FOFOGA FETALAI: Malo faafetai. Ou te manatu ua lava foi ma totoe le oso o lenei teuteuga pei ona faaalua ai finagalo o faamoemoe ma lagona foi e ala i fautuaga a le paia o le Palemene. E momoli atu ai le faamalo ma le agaga faafetai. Vagana e i ai nisi mea e fia saunoa i ai lau Afioga i le Minisita o Tupe, ae pei o lea na manino i le saunoaga a le Afioga i le Palemia i le faapupulaga o le teuteuga o lenei Tulafono Tau Faaofi. O se isi vaega e le o maua, ae ua i ai le talitonuga ua manino le saunoaga a le Palemia.

Afioga SILI EPA TUIOTI: Faafetai i lau Afioga i le Fofoga Fetalai. Masalo o lena ua manino, ae na pau le mea sa toe tau faamanatu, o le Teuteuga o le Tulafono Tau Faaofi, o le autu lava, ia faapea ona faaopoopo mai le Matagaluega o Tupe Maua i totonu o le process, aua o le taimi lenei o lo o faatino lava le Tulafono lenei e le Matagaluega o le Punaoa Faalenatura ma le Siosiomaga ma le Matagaluega o Tupe. O le Teuteuga la ina ia mafai ona ofi mai ma le Matagaluega o Tupe Maua ina ia mafai ona latou vaaia, ona o Tulafono Tau Faaofi nei o le capital gains tax o lo o i lalo o le vaavaaiga a le Matagaluega o Tupe Maua. Afai e le o aofia le Matagaluega i le resitalaina o stamp duties ia, o lona uiga e le o mafai ona faatino e le Matagaluega o Tupe Maua vaega ia e tatau ai ona capture lafoga ma saofaga ia e tatau ona fai. Atonu o le mafuaaga tonu lena faafetai mo fautuaga, ae atonu o lena ua manino le faamalamalama a le Afioga i le Palemia. Faafetai.

Na faamaonia le lafo ma faitauina le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 i lona faitauga faalua.

TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE TULAFONO O TIUTE O FAAILOGA TUSI 2017 – iloiloga auiliili

FOFOGA FETALAI: Talu ai ua faamaonia le Lafo mo le Tulaga Faanatinati i le Tulafono Tau Faaofi lenei, o lea o le a sagai atu ai loa le Fono Aoa mo le Iloiloga Auiliili.

E tusa ai ma le Tulafono Tumau, e amata le Iloiloga Auiliili o le Tulafono Tau Faaofi i le Fuaiupu 2.

FUAIUPU 2: Ua teuteuina le Fuaiupu 2.

Faamaonia.

FUAIUPU 3: Ua teuteuina le Fuaiupu 4.

Faamaonia.

FUAIUPU 1 MA LE IGOA:

FUAIUPU 1: Igoa puupuu ma le amataga.

IGOA: Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017.

Faamaonia.

Na faagasolo le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 e aunoa ma se Teuteuga.

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE TULAFONO O
TIUTE O FAAILOGA TUSI 2017 – faitauga faatolu**

Afioga Hon SILI EPA TUIOTI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Tulafono o Tiute o Faailoga Tusi 2017 i lona faitauga faatolu.*

Faalua e le Minisita mo Faamasinoga ma Pulega tau Faamasinoga ma le Minisita mo Aoga, Taaloga ma Aganuu.

Na faamaonia le lafo ma faitauina le Tulafono Tau Faaofi i lona faitauga faatolu ma faapea ona pasia le Maota.

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE FAAVAE (NU.1)
2016 - iloiloga auiliili**

FOFOGA FETALAI: O lenei Tulafono Tau Faaofi na faitauina faalua i le aso 25 Ianuari 2017 ma faapea ona tuuina atu ai i le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae mo iloiloga.

E tusa ai ma Tulafono Tumau 107, e tatau ona faamaonia muamua e le Fono Aoao le Lipoti a le Komiti i le Tulafono Tau Faaofi ona avanoa ai lea o le Iloiloga Auiliili o le Tulafono Tau Faaofi.

Tulai mai lau Afioga i le Sui Taitaifono o le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae.

Tofa NAFOITOA TALAIMANU KETI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te tulai atu e faatu le lafo, *Ina ia faamaonia e le Fono Aoao le Lipoti a le Komiti o lo o fautuaina ai, Ina ia faagasolo le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2016 faatasi ma le Teuteuga.*

Faaluaina e le sui usufono mo Faasaleleaga Nu.1 i Sisifo.

Na faamaonia le lafo.

FOFOGA FETALAI: E faasilasila atu ua faamaonia nei e le Fono Aoao le Lipoti a le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga

ma Tofiga Faale-Faavae i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2016.

E tusa ai ma le Tulafono Tumau, e amata le Iloiloga Auiliili o le Tulafono Tau Faaofi i le Fuaiupu 2.

FUAIUPU 2: Ua soloia le Mataupu 41A.

Faamaonia.

FUAIUPU 3: Ua teuteuina le Mataupu 41.

Faamaonia.

FUAIUPU 4: Teuteuga Faatupulaia.

Faamaonia.

FUAIUPU 5: Aiaiga Tau Soloaiga.

Faamaonia.

FUAIUPU 1 MA LE IGOA:

FUAIUPU 1: Igoa puupuu ma le amataga.

IGOA: Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2016.

FOFOGA FETALAI: O lo o i ai le Teuteuga a le Komiti i le Igoa o le Tulafono.

Tulai mai le Afioga i le Sui Taitaifono o le Komiti.

Tofa NAFOITOA TALAIMANU KETI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te faatu le Teuteuga e faapea:

“TEUTEUGA:

Ia aveese le fuainumera 2016 i le Igoa o le Tulafono ma suia i le numera 2017, ina ia faitauina ai le Igoa o le Tulafono e faapea:-

Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2017.”

Faamaonia le Teuteuga.

Faamaonia le Fuaiupu 1 ma le Igoa e pei ona Teuteuina.

Na faagasolo le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2017 faatasi ma le Teuteuga.

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE FAAVAE (NU.1)
2017 - faitauga faatolu**

Susuga Hon TUILAEP AUELUA FATIALOFA LUPESOLIAI LOLOFIETELE NEIOTI AIONO GALUMALEMANA Dr. SAILELE MALIELEGAOI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai out e faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono o Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2017 i lona faitauga faatolu.*

Faaluaina e le Minisita mo Pisinisi, Alamanuia ma Leipa, Minisita mo Galuega, Felauaiga ma Atinae Eseeese ma le Minisita mo Faatoaga, Vaomatua ma Faigafaiva.

FOFOGA FETALAI: I le usitaia o tuutuuga o le Faavae i lona Mataupu 109(1), e ao ona faamalieina aiaiga mo palota ia le itiiti i le 2/3 o le aofaiga atoa o le Palemene. Ou te tapa le Failautusi mo le taina o le logo mo le 2 minute.

Na ta le logo.

Fesili: Po o le a faamaonia le Lafo, O e finagalo i ai tutulai mai. A maea ona tau lou suafa, alaala i lalo.

PALOTA TAUVALAAU T.T.93(1)

1. Susuga Hon Tuilaepa Auelua Fatialofa Lupesoliai Lolofietele Neiotti Aiono Galumalemana Dr. Sailele Malielegaoi.
2. Afioga Hon Lautafi Fio Selafi Purcell.
3. Susuga Hon Papaliitele Niko Lee Hang.
4. Susuga Hon Laauli Leuatea Polataivao Fosi.
5. Afioga Hon Tialavea Fea Leniu Tionisio Hunt.
6. Tofa Hon Faimalotoa Kika Iemaima Stowers.
7. Afioga Hon Sili Epa Tuioti.
8. Afioga Loau Sola Keneti Sio.
9. Afioga Hon Faaolesa Katopau T. Ainuu.
10. Afioga Peseta Vaifou Tevagaena.
11. Afioga Taefu Lemi.
12. Afioga Tuifaasisina Misa Lisati Leleisiuao Palemene.
13. Afioga Salausa John Ah Ching.
14. Afioga Amituanai Fagaivalu Kenrick Samu.
15. Susuga Seiuli Ueligitone Seiuli.

16. Tofa Hon Faasootauloa Pati Taulapapa.
17. Tofa Sooalo Umi Feo Mene.
18. Afioga Tofa Foleni Lio Tama Galu.
19. Susuga Mulipola Leiataua Laki.
20. Afioga Alaiasa Moefaauouo Malagaitutogiai Sepulona Moananu.
21. Tofa Lenatai Victor Faafoi Tamapua.
22. Tofa Lealailepule Rimoni Aiafi.
23. Afioga Hon Faumuina Tiatia Faaolatane Liuga.
24. Tofa Hon Lauofo Fonotoe Nuafesili Pierre Lauofo.
25. Afioga Tafua Maluelue Tafua.
26. Afioga Hon Gatoloaifaana Amataga Alesana Gidlow.
27. Afioga Toomata Aki Tuipea.
28. Tofa Nonu Lose Niumata.
29. Afioga Aliimalemanu Alofa Tuuau.
30. Tofa Lopao Natanielu Mua.
31. Afioga Tapulesatele Mauteni Tamasone Metuli II Esera.
32. Afioga Afoa Amituanai Faleulu Mauli.
33. Afioga Faaulusau Rosa Duffy-Stowers.
34. Afioga Pau Sefo Taumata Pau.
35. Tofa Nafaitoa Talaimanu Ketu.
36. Tofa Ili Setefano Taateo Tafili.
37. Afioga Faalogo Iosefa Sopi.
38. Afioga Sulamanaia Fetaiai Tauiliili Tuivasa.
39. Afioga Faumuina Asi Pauli Wayne Fong.
40. Afioga Fuimaono Teo Samuelu Teo.
41. Afioga Leaana Ronnie Posini.
42. Tofa Aumua Isaia Lameko.
43. Afioga Toleafoa Ken Vaafusuaga.

FOFOGA FETALAI: O e auese i le Lafo faamolemole tutulai mai.

O le iuga lenei o le tatou Palota Tauvalaau i le Tulafono Tau Faaofi o le Teuteuga o le Faavae (Nu.1) 2017. O e na lagolagoina le Lafo e 43, o e na auese i le Lafo, e leai.

Ma ou te faasilasila atu ua fulisia le finagalo o le Palemene i le taliaina ma le lagolagoina o le Lafo.

Na faamaonia le lafo ma faitauina le Tulafono Tau Faaofi i lona faitauga faatolu ma faapea ona pasia le Maota.

TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE FAAVAE (NU.2) 2016 – iloiloga auiliili

FOFOGA FETALAI: O lenei Tulafono Tau Faaofi na faapea foi ona faitauina faalua i le aso 25 Ianuari 2017 ma tuuina atu i le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae mo le iloiloga.

E tusa ai ma Tulafono Tumau 107, e tatau ona faamaonia muamua e le Fono Aoao le Lipoti a le Komiti i le Tulafono Tau Faaofi ona avanoa ai lea o le Iloiloga Auiliili o le Tulafono Tau Faaofi.

Tulai mai lau Afioga i le Sui Taitaifono o le Komiti o Tulafono Tumau, Mataupu tau Faiga Palota, Talosaga ma Tofiga Faale-Faavae.

Tofa NAFOITOA TALAIMANU KETI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai, ou te tulai atu e faatu le lafo, *Ina ia faamaonia e le Fono Aoao le Lipoti a le Komiti o lo o fautuaina ai, Ina ia faagasolo le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2016 faatasi ma le Teuteuga.*

Faaluaina e le sui usufono mo Faasaleleaga Nu.1 i Sisifo.

Na faamaonia le lafo.

FOFOGA FETALAI: E faasilasila atu, ua faamaonia nei e le Fono Aoao le Lipoti a le Komiti i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2016.

E tusa ai ma Tulafono Tumau, e amata le Iloiloga Auiliili o le Tulafono Tau Faaofi i le Fuaiupu 2.

FUAIUPU 2: Ua teuteuina le Mataupu 1.

Faamaonia.

FUAIUPU 1 MA LE IGOA:

FUAIUPU 1: Igoa puupuu ma le amataga.

IGOA: Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2016.

FOFOGA FETALAI: O lo o i ai le Teuteuga a le Komiti i le Igoa o le Tulafono.

Tulai mai lau Afioga i le Sui Taitaifono o le Komiti.

Tofa NAFOITOA TALAIMANU KETI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te faatu le Teuteuga e faapea:

“TEUTEUGA:

Ia aveese le fuainumera 2016 i le Igoa o le Tulafono ma suia i le numera 2017, ina ia faitauina ai le Igoa o le Tulafono e faapea:-

Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2017.”

Faamaonia le Teuteuga.

Faamaonia le Fuaiupu 1 ma le Igoa e pei ona Teuteuina.

Na faagasolo le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2017 faatasi ma le Teuteuga.

**TULAFONO TAU FAAOFI O TEUTEUGA O LE FAAVAE (NU.2)
2017 - faitauga faatolu**

Susuga Hon TUILAEP AUELUA FATIALOFA LUPESOLIAI LOLOFIETEELE NEIOTI AIONO GALUMALEMANA Dr. SAILELE MALIELEGAOI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai out e faatu le lafo, *Ina ia faitauina nei le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu.2) 2017 i lona faitauga faatolu.*

Faaluaina e le Minisita o Tupe, Minisita mo Faatoaga, Vaomatua ma Faigafaiva, Minisita mo Galuega, Felauaiga ma Atinae Eseeese ma le Minisita mo Pisinisi ma Alamanuia.

FOFOGA FETALAI: I le usitaia o tuutuuga o le Faavae i Lona Mataupu 109(1), e ao ona faamalieina aiaiga mo palota ia le itiiti ifo i le 2/3 o le aofaiga atoa o le Palemene.

Ou te tapa le Failautusi, ua ou manatu o le a tatou agai sao loa i le tatou Palota Tauvalaaau ua maea ona faailo le tatou logo pei ona silafia ai e i latou o lo o faapena ona le o i totonu o lenei Palemene mo le tatou Palota Tauvalaaau.

Fesili: Po o le a faamaonia le Lafo, O e finagalo i ai tutulai mai. A maea ona tau lou suafa, alaala i lalo.

PALOTA TAUVALAAU T.T.93(1)

1. Susuga Hon Tuilaepa Auelua Fatialofa Lupesoliai Lolofietele Neiotti Aiono Galumalemana Dr. Sailele Malielegaoi.
2. Afioga Hon Lautafi Fio Selafi Purcell.
3. Susuga Hon Papaliitele Niko Lee Hang.
4. Susuga Hon Laauli Leuatea Polataivao Fosi.
5. Afioga Hon Tialavea Fea Leniu Tionisio Hunt.
6. Tofa Hon Faimalotoa Kika Iemaima Stowers.
7. Afioga Hon Sili Epa Tuioti.
8. Afioga Loau Sola Keneti Sio.
9. Afioga Hon Faaolesa Katopau T. Ainuu.
10. Afioga Peseta Vaifou Tevagaena.
11. Afioga Taefu Lemi.
12. Afioga Tuifaasisina Misa Lisati Leleisiuao Palemene.
13. Afioga Salausa John Ah Ching.
14. Afioga Amituanai Fagaivalu Kenrick Samu.
15. Susuga Seiuli Ueligitone Seiuli.
16. Tofa Hon Faasootauloa Pati Taulapapa.
17. Tofa Sooalo Umi Feo Mene.
18. Afioga Tofa Foleni Lio Tama Galu.
19. Susuga Mulipola Leiataua Laki.

20. Afioga Alaiasa Moefaauouo Malagaitutogiai Sepulona Moananu.
21. Tofa Lenatai Victor Faafoi Tamapua.
22. Tofa Lealailepule Rimoni Aiafi.
23. Afioga Hon Faumuina Tiatia Faaolatane Liuga.
24. Tofa Hon Lauofo Fonotoe Nuafesili Pierre Lauofo.
25. Afioga Tafua Maluelue Tafua.
26. Afioga Hon Gatoloaifaana Amataga Alesana Gidlow.
27. Afioga Toomata Aki Tuipea.
28. Tofa Nonu Lose Niumata.
29. Afioga Aliimalemanu Alofa Tuuau.
30. Tofa Lopao Natanielu Mua.
31. Afioga Tapulesatele Mauteni Tamasone Metuli II Esera.
32. Afioga Afoa Amituanai Faleulu Maui.
33. Afioga Faaulusau Rosa Duffy-Stowers.
34. Afioga Pau Sefo Taumata Pau.
35. Tofa Nafoitua Talaimanu Ketu.
36. Tofa Ili Setefano Taateo Tafili.
37. Afioga Faalogo Iosefa Sopi.
38. Afioga Sulamanaia Fetaiai Tauiliili Tuivasa.
39. Afioga Faumuina Asi Pauli Wayne Fong.
40. Afioga Fuimaono Teo Samuelu Teo.
41. Afioga Leaana Ronnie Posini.
42. Tofa Aumua Isaia Lameko.
43. Afioga Toleafoa Ken Vaafusuaga.

FOFOGA FETALAI: O e auese i le Lafo faamolemole tutulai mai.

O le iuga lenei o le tatou Palota Tauvalaau i le Tulafono Tau Faaofi o Teuteuga o le Faavae (Nu. 2) 2017, O e na lagolagoina le Lafo e 43, O e na auese i le Lafo, e leai.

Ma ou te faasilasila atu ua fulisia atoa le Palemene i le lagolagoina o lenei Lafo.

Na faamaonia le lafo ma faitauina le Tulafono Tau Faaofi i lona faitauga faatolu ma faapea ona pasia le Maota.

FOFOGA FETALAI: Ma e avea ia lenei avanoa e momoli atu ai le faafetai i le tatou galuega ua maea. Ae le i fai atua se upu a le Nofoa ou te tapa ma le faaaloalo lau Afioga i le Palemia mo sou finagalo.

LAFO MO LE TOLOPOINA

Susuga Hon TUILAEP AUELUA FATIALOFA LUPESOLIAI LOLOFIETEELE NEIOTI AIONO GALUMALEMANA Dr. SAILELE MALIELEGAOI: Lau Afioga i le Fofoga Fetalai ou te tulai atu ma le agaga faaaloalo e molimoli atu le faafetai e le gata i lau Afioga i le faafoeina o le tatou Fonotaga i lenei taeao faapea foi le mamalu maualuga o sui usufono o le Fono Aoa Fautulafono. I lenei taeao, ua tatou pasia ai Teuteuga taua se lua, aemaise lava Teuteuga o le Faavae i le faaofi i totonu o le tino o le tatou Faavae o le anava a le tatou Malo, e Faavae i le Atua Samoa. O lea faatoa i

totonu o le tatou Faavae upu autu nei, e masani ona tatou laulauvivilu ai, ae ou te lagona o taimi uma lava mai le 1962 sa tatou taua ai le Faavae o Samoa i le Atua, ou te lagona lava e soiso le Alii i le fai o tatou upu ae le i tino leo o lo o i totonu o le Faavae. O lea la ua faaatoatoa ai i lenei taeao le Faavae o le tatou Malo. O le tulaga lea ou te manatu foi o se aso fiafia lea i Ekalesia Kerisiano uma i Samoa ona o lea faatoa faavaea le tatou Faavae o Samoa sa i ai i le amataga o le faatuina o le tatou Malo.

O le autu o le Fonotaga lenei lau Afioga i le Fofoga Fetalai, o le autu o le Tala o le Tupe lea ua tauaaoina e a outou Afioga i sui usufono e 14 aso o le a sailiili ai ona tatou toe tauaofia ai lea tatou te toe soalaupuleina, ae le na ma le laina le aso a taeao le tatou Sisigafua e auai mai le Afioga i le Palemia o Niu Sila, o se aso taua tele. Ma e i ai foi le talosaga i le tatou Maota, o le tulaga faaaloalo foi lea i tatou Malo faaaloaloga aemaise le talaa mai o le Afioga i le Palemia mai Niu Sila, o se uluai taimi lea ua asiasi mai ai i Samoa i lona tulaga o le tofi Palemia. Ma o tulaga masani Faava o Malo, e fai le savali tulai faaaloalo a leoleo e ave i le Taitai o se Malo faatoa tulaueleele mai i se uluai taimi. O lea la tatou te alofaiva faatasi ai i le faamoemoe o le samiina o le tatou Fua o le Saolotoga, ia, o aso tetele ia e taua mo tatou uma.

E momoli atu le faamalo i le tatou Maota nei i galuega sa mafai ona faatino i lenei aso, e faapena foi ona auala atu ai le tatou upu faamalo i le tapuaiga leleoa a Lana Afioga Mamalu, O Le Ao o le Malo, Sui o le Fono a Sui Tofia, ma lala o le tafatolu o le tatou Malo o taputapu mai, faapea foi le tapuaiga i le mamalu o Samoa i ona tulaga faalupe aua Aiga ma latou Tama o Tama foi ma Aiga, faapea foi le usoga a Tumua ma Puleono i Salafai ma le faanonogamanu a auauna o le Talalelei. O upu ia mo le aso e faaoo atu ai le tatou faafetai i le tapuaiga a Samoa, a o tatou Fonotaga, e toe usu pe a maea a tatou galuega.

Ou te faatu atu ai le lafo lau Afioga, *Ina ia tolopoina nei Taualumaga o le Fonotaga seia aulia le Aso Lulu, 21 Iuni 2017.*

Faaluaina e le Minisita mo Pisinisi, Alamanuia ma Leipa ma le Minisita mo Faatoaga, Vaomatua ma Faigafaiva.

Na faamaonia le lafo.

FOFOGA FETALAI: Ia, ua tatou toai taunuu i le siui ma le mutaaga o galuega foi na fuafuaina mo le tatou Aso Fono lenei. E i ai le manatu ua malele le Afioga i le Palemia e molimoli atu le faamalo ma le faafetai e le gata i le Kapeneta ae faapena foi a outou Afioga i sui usufono mamalu aemaise foi o lo outou alofaiva i lenei aso Fono. E laitiiti taimi o lenei aso ma tatou itula faigaluega ae ua tele le tatou galuega ua mafai ona faatino. E le toe faasili la se leo o le Nofoa ua lava ma totoe le saunoaga a le Palemia, o le Taitai foi lea o le Maota e faafetai ai i lo outou onosai ma le lavapapale ua faaiuina ai ma le manuia la outou galuega i lenei aso. Ua oo foi le saunoaga a le Afioga i le Palemia e ala i le tapuaiga a Samoa mai ao seia oo i ona iu. Ua ou manatu ua lava foi lea ma totoe i le tapuai mai a Samoa.

Ia, a o se upu e faapea atu ma le agaga faaaloalo, ia, tatou faamoemoe i manu ia manuia le alofaiva o Komiti ua faapena ona tuuina i ai galuega latou te tagofia i le Tala Autu o le Tupe ona toe faaoina mai lea i le tatou Fonotaga i le masina o Iuni.

E momoli atu foi le faamalo ma le faafetai i Ofisa Sili o Pulega ma Pule Sili o Matagaluega ma Faalapotopotoga a le Malo, aemaise foi le Ofisa o le Fono i le galuega ma le auunaga e le faigofie, aemaise foi le Ofisa o Leoleo i le auunaga i le faamamaluina ma le puipuiga o le saogalemu o le Fono Aoaofaitulafono a le atunuu.

Ae le i fai atu se upu faaiu e tusa ai o le lafo, o le a ou faaiuina le tatou Fonotaga i se tatalo.

Na tolopo Taulumaga a le Fono Aoaofaitulafono i le itula e 12:07 i le aoauli seia aulia le itula e 9:00 i le taeao o le Aso Lulu, 21 Iuni 2017.